

# 人民畫報

1971 1



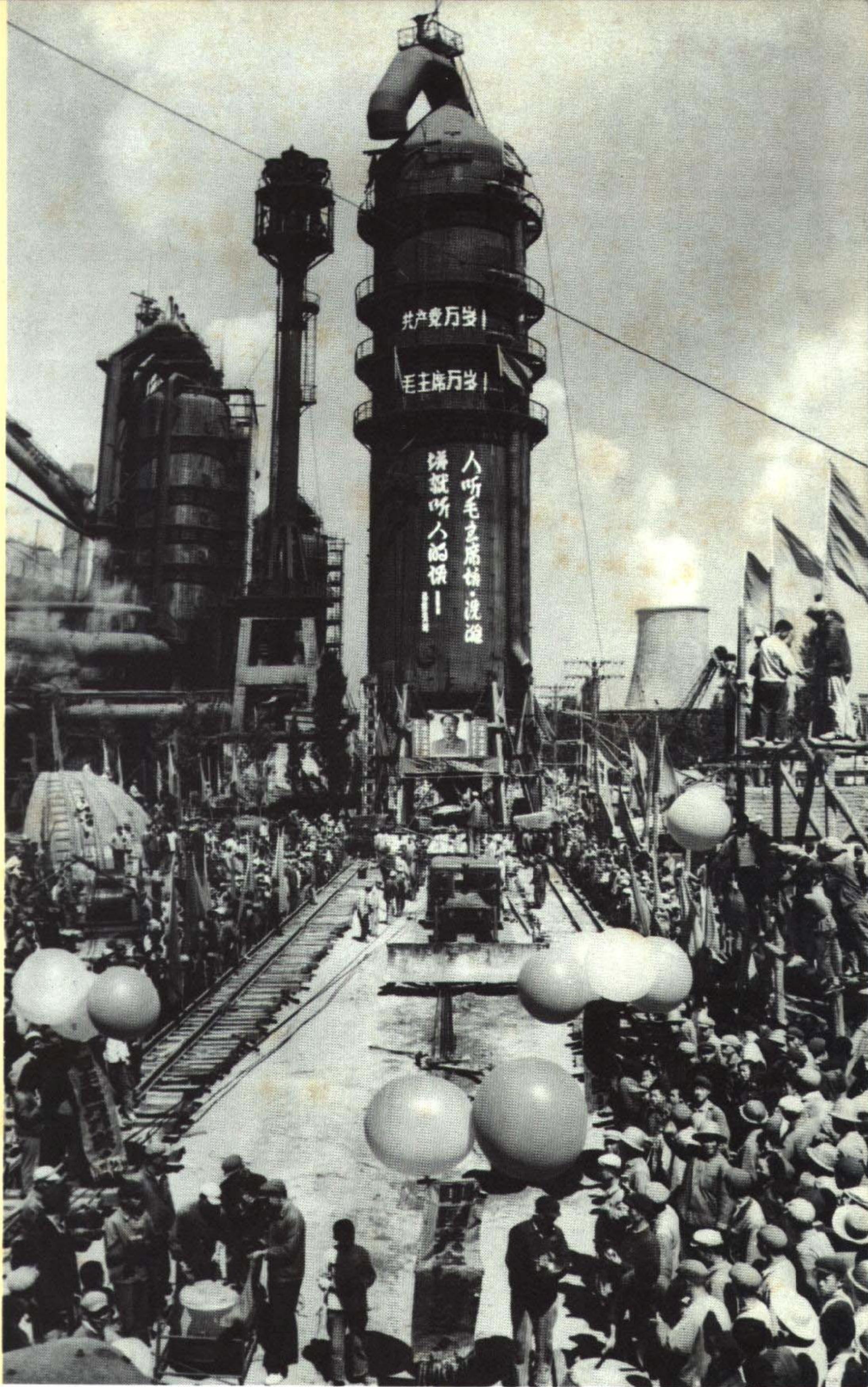
# 毛主席语录

全世界各国人民的正义斗争，都是互相支持的。

世界各国人民的正义斗争，都得到并将继续得到六亿五千万中国人民的坚决支持。

1960年5月同亚洲、非洲、拉丁美洲人士的几次谈话

包钢革命工人，活学活用毛泽东思想，把一座闲置多年的重二百二十多吨的洗涤塔，整体垂直移位二百八十三米成功，为加速建成三号高炉作出了贡献。



新华社记者 摄影

本报用汉、朝鮮、俄、英、德、法、日、越南、印度尼西亚、印地、西班牙、阿拉伯、瑞典、斯瓦希里、意大利、烏尔都十六种文字刊印

编辑和出版者 人民出版社  
印刷者 北京新华印刷厂

社址 北京阜成门外北礼士路车公庄大街  
电话 89.2127 电报挂号 3973  
厂址 北京阜成门外北礼士路车公庄大街  
电话 89.3073 电报挂号 26

总发行处 邮电部北京邮局  
订购处 全国各地邮电局所

国内售价 每册1元  
本报图片文字如需复制请注明转载本报  
代订处 全国各地新华书店

代号 2—7 总 271 期

中国文革研究网 [wengewang.org](http://wengewang.org)

彩色片反1706





中国各族人民的伟大领袖毛主席，一九七〇年十一月十三日会见了巴基斯坦伊斯兰共和国总统阿迦·穆罕默德·叶海亚·汗将军及其随行人员，并同叶海亚·汗总统等巴基斯坦贵宾进行了亲切友好的谈话。这是毛主席和叶海亚·汗总统热烈握手。

热 烈 欢 迎  
巴 基 斯 坦 贵 宾



毛主席会见叶海亚·汗总统等巴基斯坦贵宾时合影。

## 热烈欢迎 巴基斯坦贵宾

巴基斯坦伊斯兰共和国总统阿迦·穆罕默德·叶海亚·汗将军，应中华人民共和国政府邀请，于一九七〇年十一月十日至十四日，对我国进行了国事访问。

在访问期间，中国人民的伟大领袖毛泽东主席会见了叶海亚·汗总统和他的随行人员，并同他们进行了亲切友好的谈话。

周恩来总理和叶海亚·汗总统就重大国际问题、进一步发展中巴两国的友好合作关系和其它共同关心的问题，在十分诚挚和友好的气氛中进行了会谈，并发表了联合公报。

叶海亚·汗总统和他的随行人员在访问期间，受到了中国政府和中国人民的热烈欢迎和隆重热情的接待。

巴基斯坦是一个伟大的国家，巴基斯坦人民是伟大的人民。为了维护自己的民族尊严和国家主权，巴基斯坦人民同外来的侵略和干涉进行了不懈的斗争，取得了巨大的胜利。在经济上清除殖民主义遗留下来的恶果方面，勤劳勇敢的巴基斯坦人民也取得





周恩来总理一九七〇年十一月十一日同叶海亚·汗总统在亲切、友好的气氛中进行会谈。

了不少的成就。

中国和巴基斯坦是友好的邻邦。我们两国人民有着深厚的传统友谊。我们的友好关系，是在互相尊重主权和领土完整、互不侵犯、互不干涉内政、平等互利、和平共处五项原则的基础上建立起来的，是在反对帝国主义、扩张主义的共同斗争中发展起来的。我们两国人民在反对帝国主义和扩张主义的斗争中，互相同情，互相支持；在经济和科学技术方面，互相合作，互相帮助。近几年来，我们两国的友好合作关系得到了令人满意的发

展。

中国政府和中国人民遵循毛泽东主席关于支持世界各国人民正义斗争的教导，坚决支持巴基斯坦政府和巴基斯坦人民维护国家主权和民族尊严、反对外来侵略和干涉的正义斗争，坚决支持克什米尔人民争取自决权利的正义斗争。

巴基斯坦总统阿迦·穆罕默德·叶海亚·汗将军对中国的访问和两国领导人有益的交换意见，对进一步发展、加强和巩固中华人民共和国和巴基斯坦伊斯兰共和国之间的友好关系，做出了重要的贡献。

新华社记者 摄影



中华人民共和国政府和巴基斯坦伊斯兰共和国政府经济技术合作协定，一九七〇年十一月十四日在北京签字。

叶海亚·汗总统和周恩来总理出席了签字仪式。

中华人民共和国对外经济联络委员会副主任谢怀德和巴基斯坦伊斯兰共和国总统经济顾问米·穆·艾哈迈德分别代表本国政府在协定上签字。

巴基斯坦伊斯兰共和国总统阿迦·穆罕默德·叶海亚·汗将军，应我国政府邀请，前来我国进行国事访问，一九七〇年十一月十日到达北京。图为：叶海亚·汗总统和周恩来总理同乘敞篷汽车，受到首都数十万革命群众的热烈欢迎。



我国首都革命群众一万人，一九七〇年十一月九日隆重集会，和柬埔寨战友们共同庆祝柬埔寨王国国庆十七周年。  
西哈努克亲王和夫人，宾努亲王和夫人，以及越南、老挝、朝鲜战友应邀出席了大会。  
出席大会的我国领导人有：董必武、周恩来、康生、黄永胜、张春桥、姚文元、李先念、叶剑英、吴法宪、邱会作、纪登奎、李德生、汪东兴、郭沫若等同志。  
各国驻华使节应邀出席了大会。  
这是大会会场。

# 热烈庆祝柬埔寨王国国庆



周恩来总理在大会上讲话。

一九七〇年十一月九日，是柬埔寨王国国庆十七周年。

柬埔寨人民有着光荣的革命传统。为了争取祖国的独立和解放，柬埔寨人民曾经同法国殖民主义和日本帝国主义进行了前赴后继、不屈不挠的长期斗争。一九五三年十一月九日，柬埔寨王国获得独立。

十七年来，柬埔寨人民在国家元首诺罗敦·西哈努克亲王领导下，一贯奉行和平中立政策，坚决捍卫民族独立、国家主权和领土完整，不断地同美帝国主义及其西贡、曼谷走狗的颠覆侵略和破坏活动进行了针锋相对的斗争，取得了一个又一个的胜利。

美帝国主义不甘心它在柬埔寨的失败，于一九七〇年三月，策动了朗诺—施里玛达叛国集团的反动政变，随后又大举出兵侵略柬埔寨，妄图把柬埔寨变为美帝国主义的殖民地。英雄的柬埔寨人民在西哈努克亲王和柬埔寨民族统一阵线的领导下，不畏强暴，不怕牺牲，坚决拿起武器，奋起抗战。现在，柬埔寨全国近三分之二的国土得到解放，柬埔寨民族统一阵线的各级委员会和各级地方政权在广大的城乡解放区内建立起来。柬埔寨的爱国军民，用枪杆子打出来了一

个大好的革命局面。

不久前，尼克松政府抛出了一个所谓解决印度支那问题的“新倡议”；还在金边导演了一幕成立所谓“共和国”的丑剧；并且勾结它的同伙，阴谋分裂柬埔寨。但是它的这些阴谋终究是要破产的。

中国人民的伟大领袖毛主席指出：“弱国能够打败强国，小国能够打败大国。小国人民只要敢于起来斗争，敢于拿起武器，掌握自己国家的命运，就一定能够战胜大国的侵略。”

柬埔寨人民抗美救国战争的胜利发展，为全世界被压迫人民和被压迫民族树立了弱国打败强国、小国打败大国的又一个光辉榜样。

中国和柬埔寨是亲密的友好邻邦。我们两国人民长期以来在反对美帝国主义的共同斗争中，始终是互相同情、互相支援的。经过无产阶级文化大革命锻炼的、用毛泽东思想武装起来的七亿中国人民，遵照毛主席的教导，永远是柬埔寨人民、越南人民、老挝人民反对美帝国主义侵略、争取民族解放的忠实战友，坚决支持印度支那三国人民的抗美救国战争，直到取得彻底胜利。

新华社记者 摄影



西哈努克亲王在大会上讲话。



新华社记者 摄影

我们的伟大领袖毛主席，一九七〇年十月十四日会见了法国前总理莫里斯·顾夫·德姆维尔和夫人，以及法国驻中国大使马纳克和夫人。左图：毛主席同德姆维尔热烈握手。下图：会见时合影。



中国政府和阿尔巴尼亚政府关于中国向阿尔巴尼亚提供长期无息贷款的协定和关于一九七一年到一九七五年交换货物和付款的协定，以及关于中国向阿尔巴尼亚提供成套项目的议定书和关于中国向阿尔巴尼亚供应一般物资的议定书，一九七〇年十月十六日在北京签字。  
国务院总理周恩来、人大常委会副委员长康生、中国人民解放军总参谋长黄永胜、中共中央政治局委员姚文元，出席了签字仪式。  
李先念副总理和阿尔巴尼亚政府经济代表团团长、国家计划委员会主席阿卜杜勒·凯莱齐分别代表本国政府在上述协定和议定书上签字。



①中国政府和朝鲜政府关于中国向朝鲜提供经济技术援助的协定和关于一九七一年到一九七六年相互供应主要货物的协定，一九七〇年十月十七日在北京签字。  
周恩来总理、黄永胜总参谋长、李作鹏副总参谋长出席了签字仪式。  
李先念副总理和朝鲜政府代表团团长、内阁副首相郑准泽分别代表本国政府在上述协定上签字。



①

②周恩来总理、李先念副总理，一九七〇年十月二十三日会见了罗马尼亚机械制造工业部部长扬·阿夫拉姆同志和随行人员，以及罗马尼亚驻中国大使杜马同志。这是会见时合影。



②

③周恩来总理、黄永胜总参谋长、邱会作副总参谋长，一九七〇年十月十三日会见了巴基斯坦武装部队医务总监穆罕默德·阿尤布·汗中将和随行人员曼祖尔少校。这是会见时合影。



③  
④



中国文革研究网 wen gewang.org

# 毛主席致戴高乐夫人的唁电

毛泽东主席就夏尔·戴高乐将军逝世，一九七〇年十一月十一日致戴高乐夫人的唁电，全文如下：

巴黎

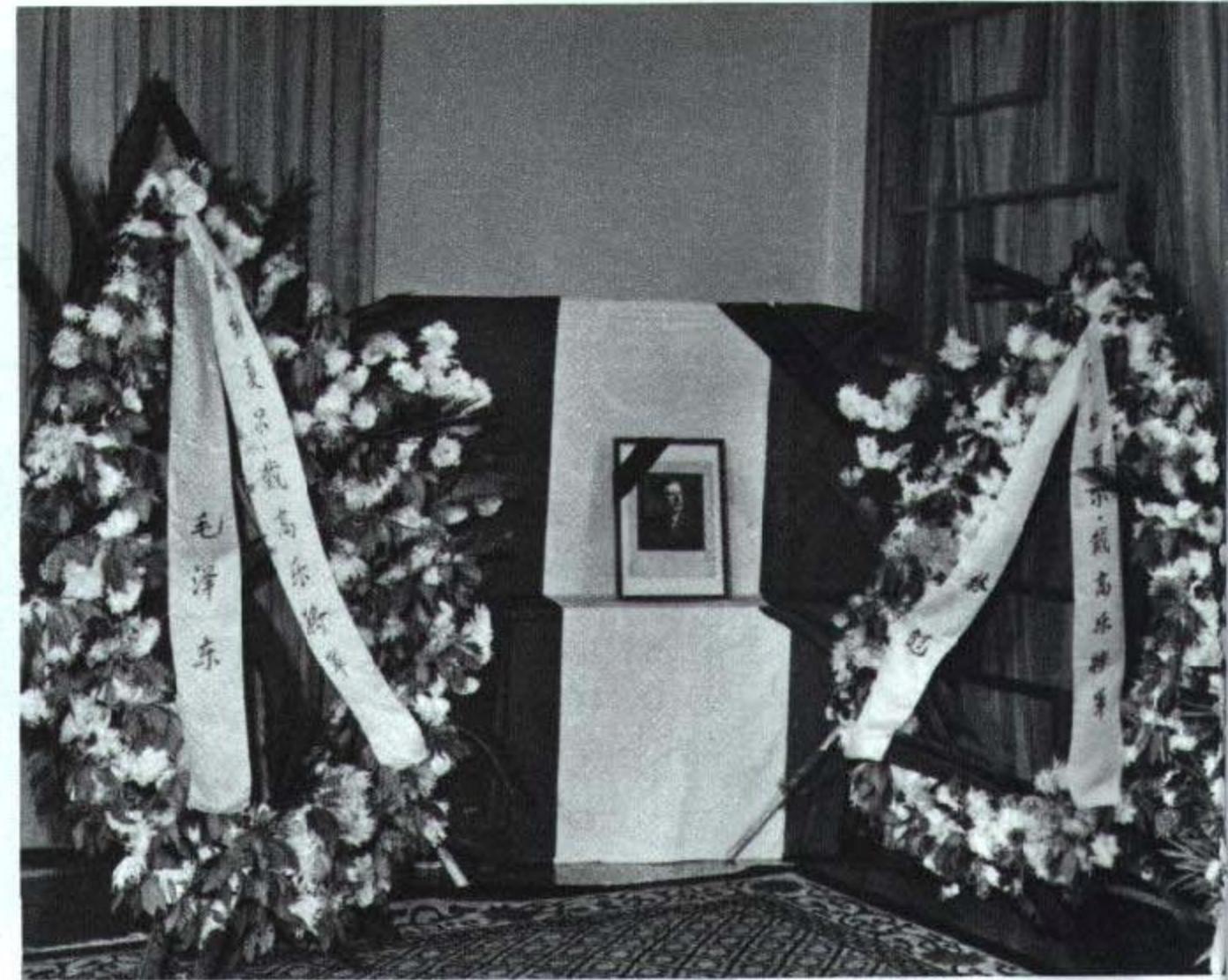
夏尔·戴高乐夫人：

获悉夏尔·戴高乐将军不幸逝世，谨对他，反

法西斯侵略和维护法兰西民族独立的不屈战士，表示诚挚的悼念和敬意。

毛泽东

一九七〇年十一月十一日于北京



董必武副主席、周恩来总理、黄永胜总参谋长、李先念副总理、郭沫若副委员长等，一九七〇年十一月十一日前往法国驻中国大使馆，吊唁法兰西共和国前总统夏尔·戴高乐将军逝世。

在戴高乐将军的遗像前面竖立着的是毛主席和林副主席分别送的花圈。花圈的白色缎带上都写着：“献给夏尔·戴高乐将军”。

## 悼念戴高乐将军

法兰西共和国前总统夏尔·戴高乐将军一九七〇年十一月九日因患心脏病逝世。

毛泽东主席致电戴高乐夫人，对夏尔·戴高乐将军，表示诚挚的悼念和敬意。

董必武副主席、周恩来总理致电法兰西共和国总统乔治·蓬皮杜，代表中国政府和中国人民向法兰西共和国政府和人民表示深切的哀悼，对戴高乐将军的家属表示亲切的慰问。

董必武副主席、周恩来总理、黄永胜总参谋长、李先念副总理、郭沫若副委员长等，还前往法国驻中国大使馆，吊唁夏尔·

戴高乐将军。在大使馆正厅里安放着的戴高乐将军的遗像前面，竖立着中国人民的伟大领袖毛主席和他的亲密战友林彪副主席分别送的花圈。

董必武副主席和周恩来总理，委派中国驻法兰西共和国特命全权大使黄镇为中华人民共和国特使，参加夏尔·戴高乐将军的丧礼。

为悼念夏尔·戴高乐将军逝世，北京天安门广场、新华门前和外交部三处，于一九七〇年十一月十一日下午和十二日上午下了半旗。



2.29

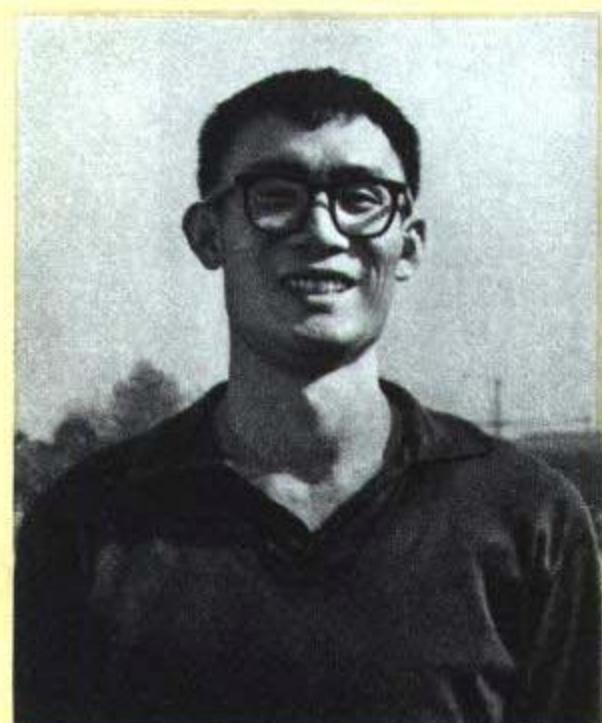
“下定决心，不怕牺牲，排除万难，去争取胜利。”在全场观众以毛主席的教导热情鼓励下，倪志钦胜利地越过了二米二九的高度，打破了男子跳高世界纪录。新华社记者 摄影

# 倪志钦跳过二米二九 破男子跳高世界纪录

我国优秀跳高运动员倪志钦，去年十一月八日在湖南省长沙市劳动体育场举行的一次田径比赛中，跳过了二米二九的高度，打破了由苏联运动员布鲁梅尔保持多年的二米二八的男子跳高世界纪录，也突破了倪志钦同志自己在一九六六年创造的二米二七的跳高纪录。

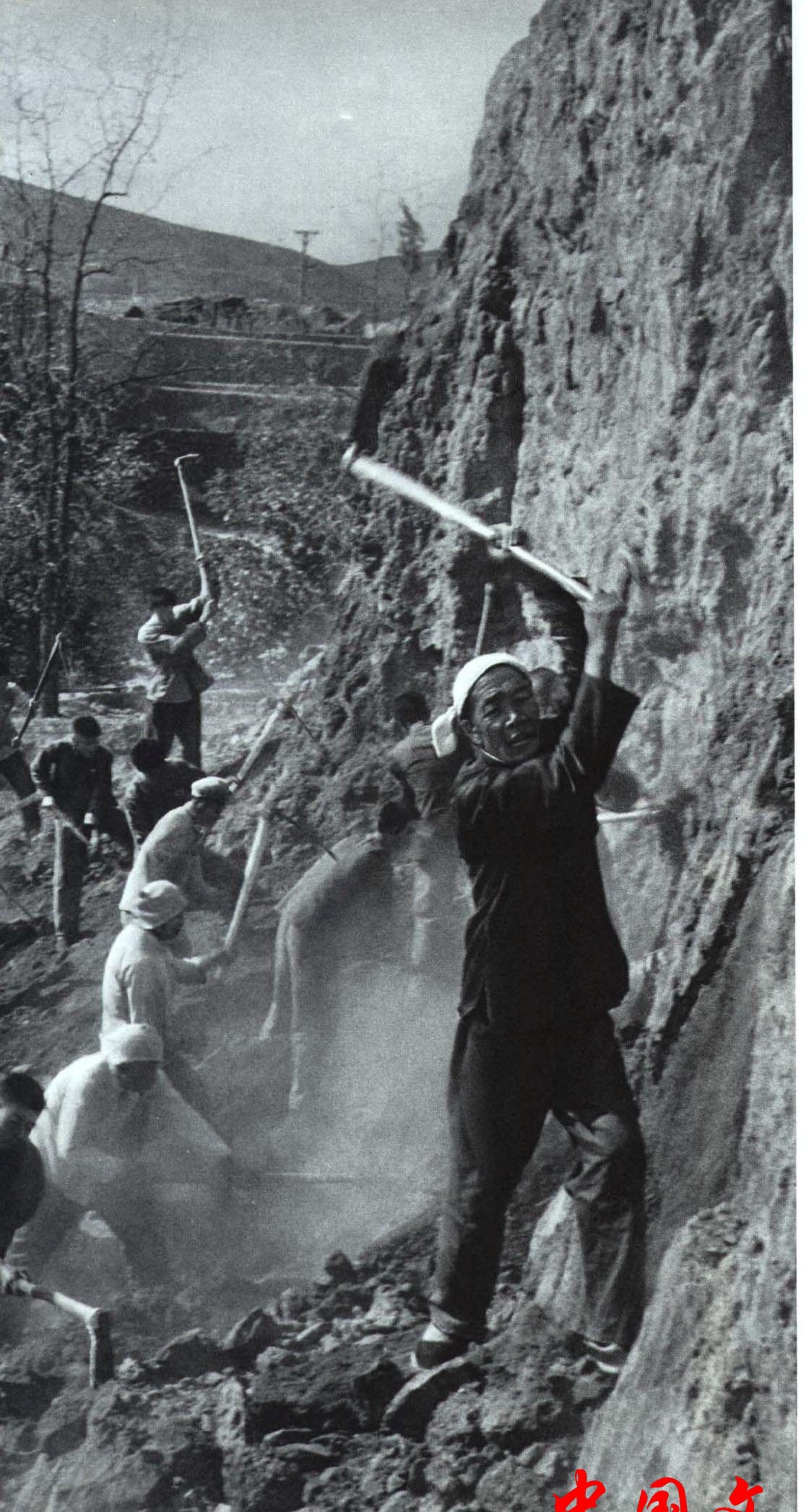
倪志钦同志在无产阶级文化大革命中，努力活学活用毛泽东思想，阶级斗争和路线斗争觉悟有很大提高，训练时非常刻苦认真。去年，他曾两次登上天安门，幸福地见到了伟大领袖毛主席，更加增强了他打破世界纪录，为毛主席争光，为社会主义祖国争光的决心。

打破世界纪录的愿望终于在去年十一月八日实现了。他表示，决心戒骄戒躁，夺取新的更大的胜利。



我国优秀跳高运动员倪志钦。  
钱江红 摄影

# 大寨在阔步前进



劈山造田。新华社记者 摄影

大寨，是伟大领袖毛主席表彰过的一面红旗。“农业学大寨”是毛主席向全国人民发出的伟大号召。经过无产阶级文化大革命，全国农业学大寨的群众运动更加蓬勃开展了。

“全国学大寨，大寨怎么办？”大寨大队党支部带领广大贫下中农，带着这个问题活学活用毛泽东思想，狠抓阶级斗争，在继续革命的征途上，不断前进。

有一次，百货商店来了一种新商品，有的人要“照顾”大寨，就多给大寨分配了一些。大寨有的社员觉得这是自己的“光荣”，不仅自己买了，而且还替亲戚朋友买。党支部意识到：这不是生活小事，而是阶级斗争的反映。大寨成了先进单位，有人会来“照顾”，如果自己不警惕，资产阶级思想就会趁虚而入。党支部把这件事拿到社员大会讨论，联系阶级斗争的实际，狠批刘少奇的“阶级斗争熄灭论”，大破“先进单位无矛盾，无冲突”的论调，使广大干部和社员提高了抵制资产阶级思想腐蚀的自觉性。

过去，大寨大队贫下中农艰苦奋斗干革命，勤俭持家过光景；如今，大寨粮食产量年年增加，社员生活越来越好。可是大寨贫下中农年年还要吃上一段时间掺糠面的窝窝头。他们说：干革命就要艰苦奋斗。生活富了不忘穷，才能继续革命。

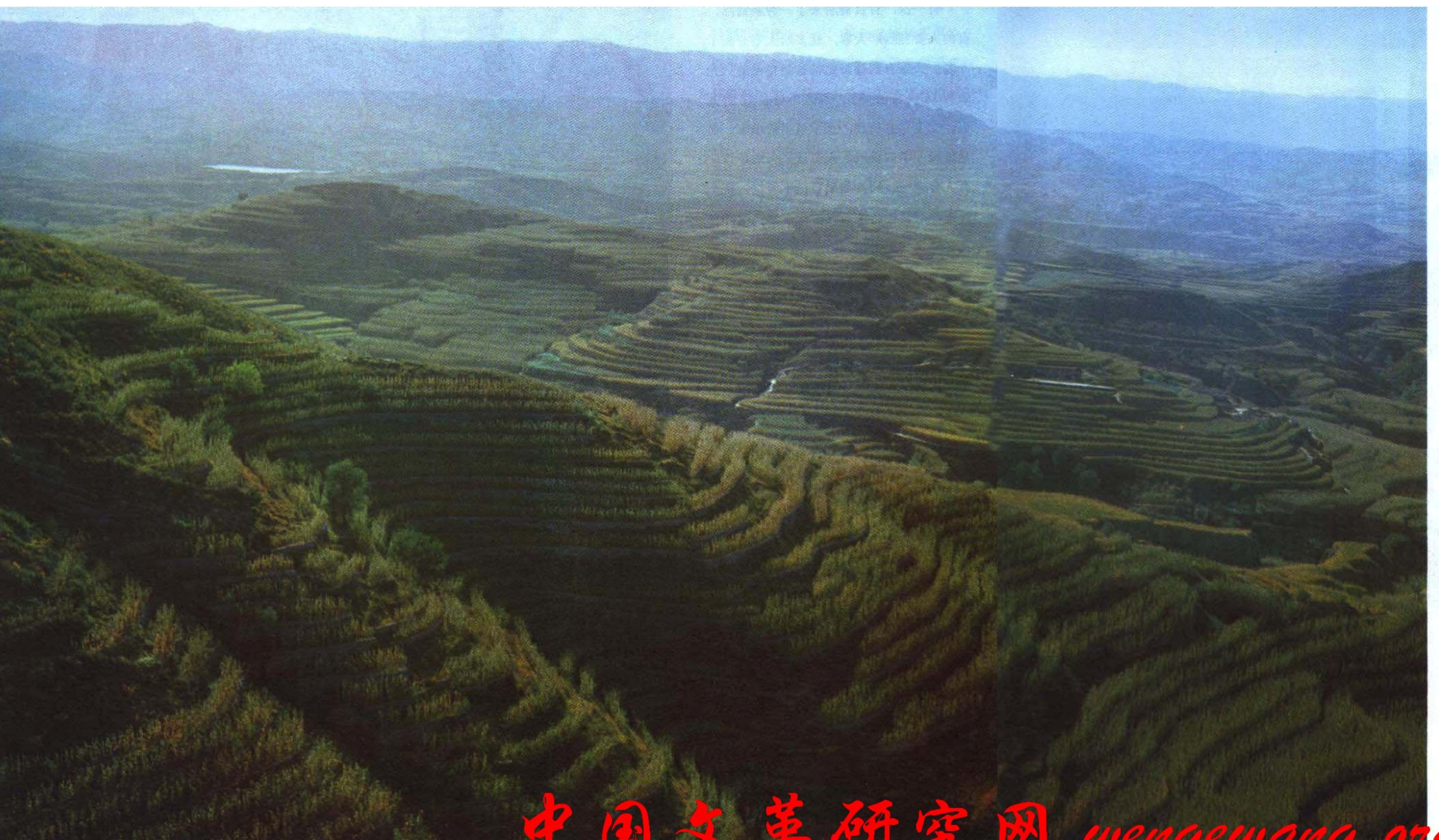
十多年来，大寨自力更生，艰苦奋斗，改天换地。在一个十年九旱，灾害不断的土石山区，创造了连年稳产高产的奇迹。有人说，旱地能产九百多斤粮，也就到顶了！大寨贫下中农回答道，思想不革命，生产就停顿！用毛泽东思想武装起来的人就智

大寨大队党支部书记陈永贵和社员们一起在地头畅谈活学活用毛主席哲学思想的体会。





大寨大队党支部委员宋立英（左二）和前来大寨参观学习的全国农业生产先进单位的代表一起交流经验



中国文革研究网 [wencaiwang.org](http://wencaiwang.org)

慧无穷，就能创造更多的增产条件，向生产的深度和广度进军。

三年前，大寨开始推行粗粮变细粮、一茬变两茬的种植计划。“两变”的关键是扩大小麦的播种面积。可有些人不同意多种小麦，说：种小麦咱们没经验，万一减了产，大寨还算什么先进，这个风险冒不得。党支部认为：争论的是小麦播种面积的多少，实质上这是两种思想的斗争。大寨成了先进单位，有的干部背上了包袱，保守思想抬头，敢打敢闯的革命精神有所削弱。于是发动全体社员学习毛主席关于“一切从人民的利益出发，而不是从个人或小集团的利益出发”的教导，开展了一场大辩论：是创先进还是保先进？是保荣誉还是

在虎头山上建设起来的稳产高产田。



大寨人继承和发扬艰苦奋斗的革命传统，他们说：防修扁担不离肩，要一直挑到共产主义！

继续革命？经过辩论，大家认识到，为革命就敢想敢干，浑身是胆；只是消极地保先进，就顾前顾后，不敢前进。粗粮变细粮，一茬变两茬是革命的需要，一定要在干中闯出一条新路来。结果小麦种植面积扩大了，一九六八年平均亩产四百多斤；移栽的谷子又收了五百多斤。粗粮变成了细粮，两茬比一茬平均亩产还多。一九七〇年大寨又获得了大丰收，平均亩产已达到一千多斤。

本报记者 摄影

# 大寨式的县

定，并把活学活用毛泽东思想作为学大寨的根本。接着，全县通过深入开展革命大批判、清理阶级队伍、整党，认真对社、队领导班子进行了思想整顿和组织整顿，使他们在学大寨的运动中，真正成为朝气蓬勃的坚强的战斗指挥部。

“火车跑得快，全凭车头带”。昔阳人民在县革命委员会的率领下，以彻底革命

的精神，展开了重新安排昔阳河山的伟大斗争。

这个县，是个土石山区，三分之二的耕地散布在坡梁上。以前，许多地方治山治坡是修修补补，水土流失严重。学大寨以后，他们下决心一块一块地治，高标准地治。男女老少齐上阵，大打人民战争，许多原来不算劳力的人，也成了治坡能手。

南璠大队有个六十多岁的烈属老大娘梁国义，带动十二个老年妇女，组成“老大娘战斗队”，天天上山整地，先后垫了一百多亩“大寨田”。就这样，全县人民发扬一不怕苦，二不怕死的革命精神，三年修成了二十二万亩“大寨田”，占全县耕地面积的一半以上。

昔阳有五条大川，历年洪水冲毁了沿

全县最大的水利工程之一——南河改河造地工程在紧张施工。 大寨接待站供稿

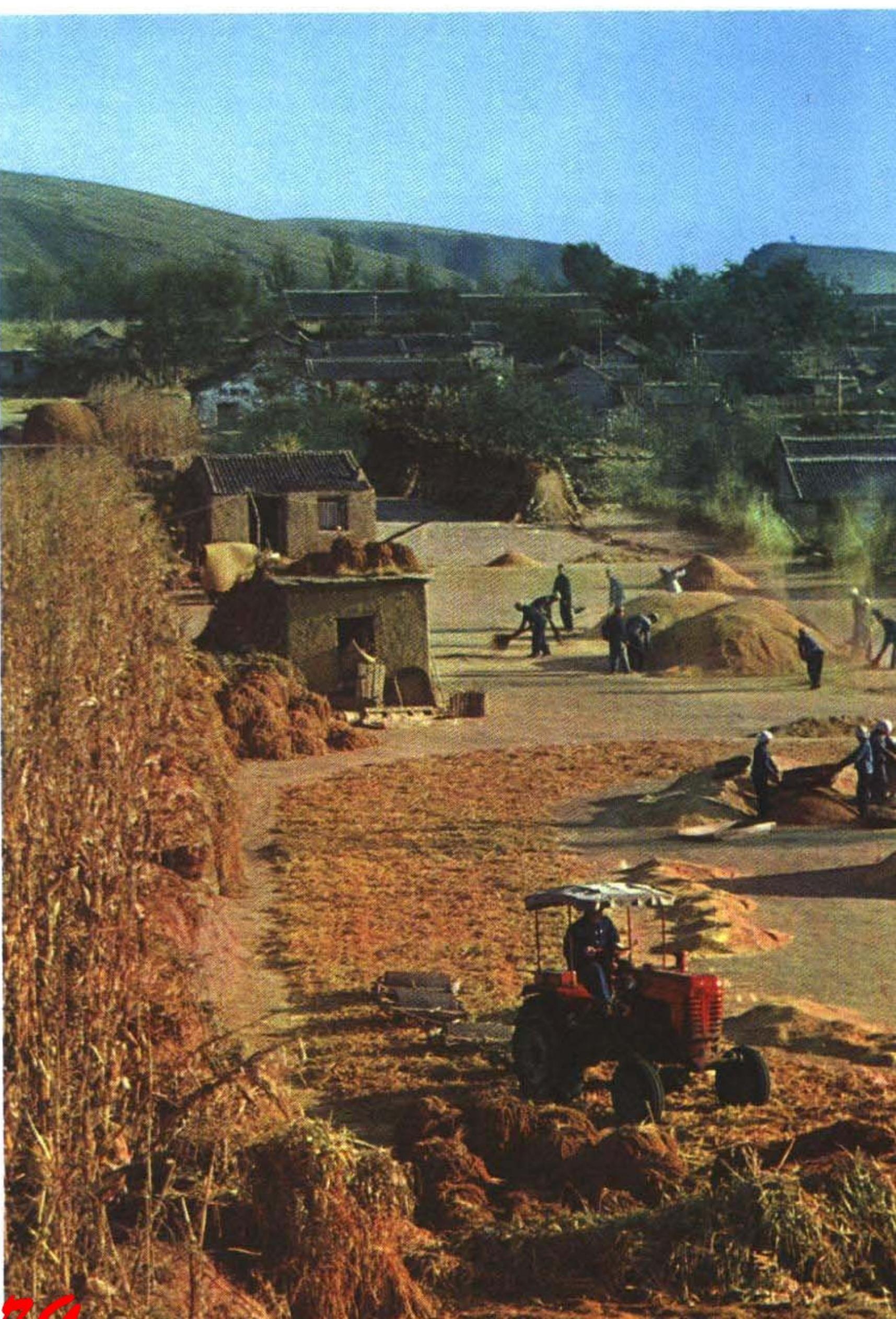


乱石滚滚的河滩，被改造为平展展的良田。

河五万多亩良田。一九六八年秋，县革委会在治坡治沟取得巨大成绩以后，进一步号召全县人民“与洪水争地，向河滩要粮”，展开了更大规模的治河治滩运动。一时间，战天斗地的大军浩浩荡荡，移山改河的工地热气腾腾。毛主席“自力更生”、“艰苦奋斗”的方针深入人心后，群众中蕴藏着的无限创造力象火山一样迸发出来了。工程设计自己搞，材料自己找，炸药自己造，石灰自己烧，资金不足开源节流自己筹。经过三年苦战，他们完全依靠自己的力量，在乱石滚滚的河滩上，造出了三万亩良田。

当前，昔阳学大寨的革命潮流，正以排山倒海之势，继续发展，全县人民决心高举毛泽东思想伟大红旗，在建设大寨式的县的斗争中夺取新的更大的胜利。

本报记者 摄影





乱石滚滚的河滩，被改造为平展展的良田。

河五万多亩良田。一九六八年秋，县革委会在治坡治沟取得巨大成绩以后，进一步号召全县人民“与洪水争地，向河滩要粮”，展开了更大规模的治河治滩运动。一时间，战天斗地的大军浩浩荡荡，移山改河的工地热气腾腾。毛主席“自力更生”、“艰苦奋斗”的方针深入人心后，群众中蕴藏着的无限创造力象火山一样迸发出来了。工程设计自己搞，材料自己找，炸药自己造，石灰自己烧，资金不足开源节流自己筹。经过三年苦战，他们完全依靠自己的力量，在乱石滚滚的河滩上，造出了三万亩良田。

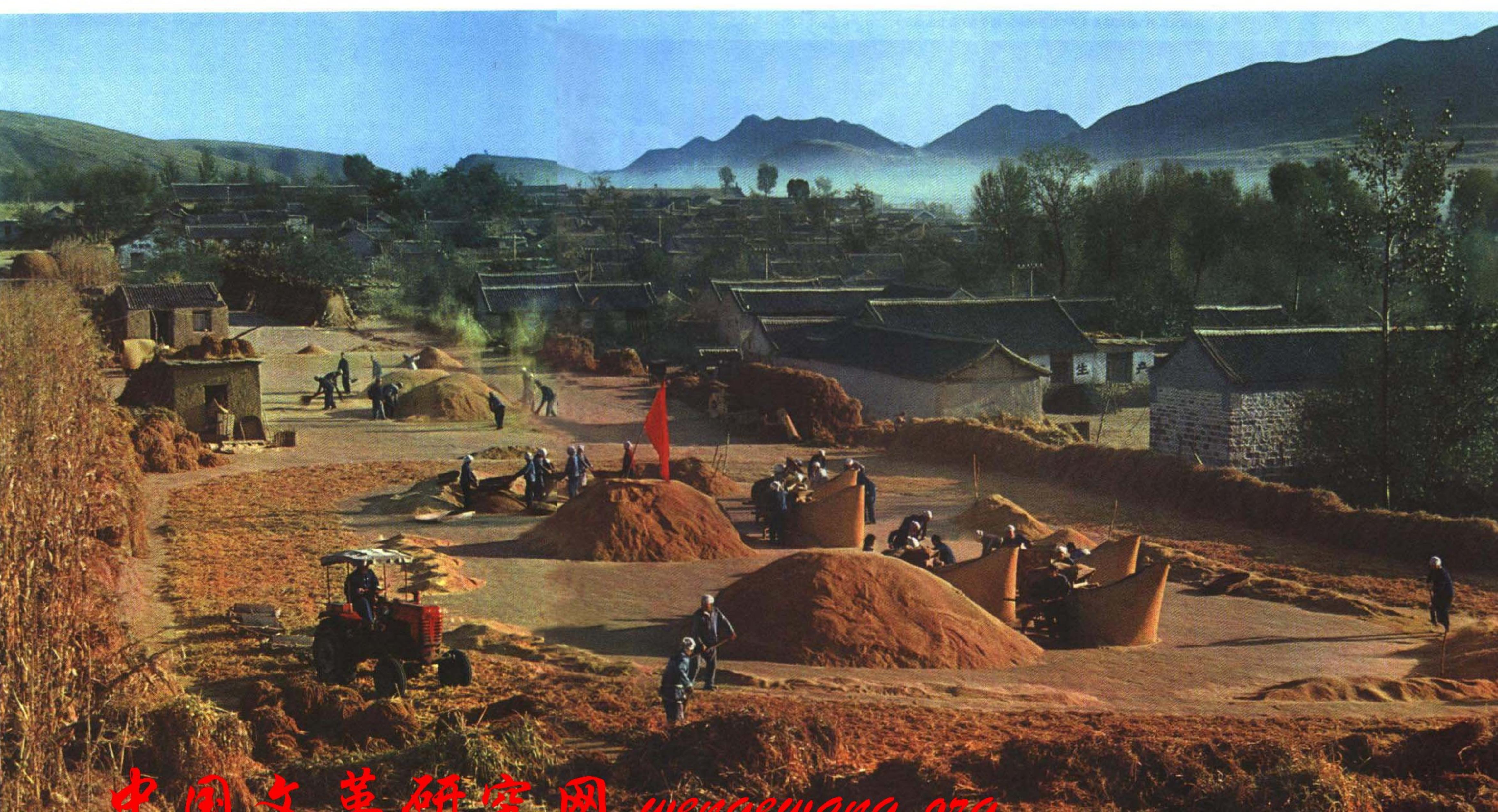
当前，昔阳学大寨的革命潮流，正以排山倒海之势，继续发展，全县人民决心高举毛泽东思想伟大红旗，在建设大寨式的县的斗争中夺取新的更大的胜利。

本报记者 摄影

武家坪大队五年学大寨，粮食产量翻了二番。这是社员们在收谷。

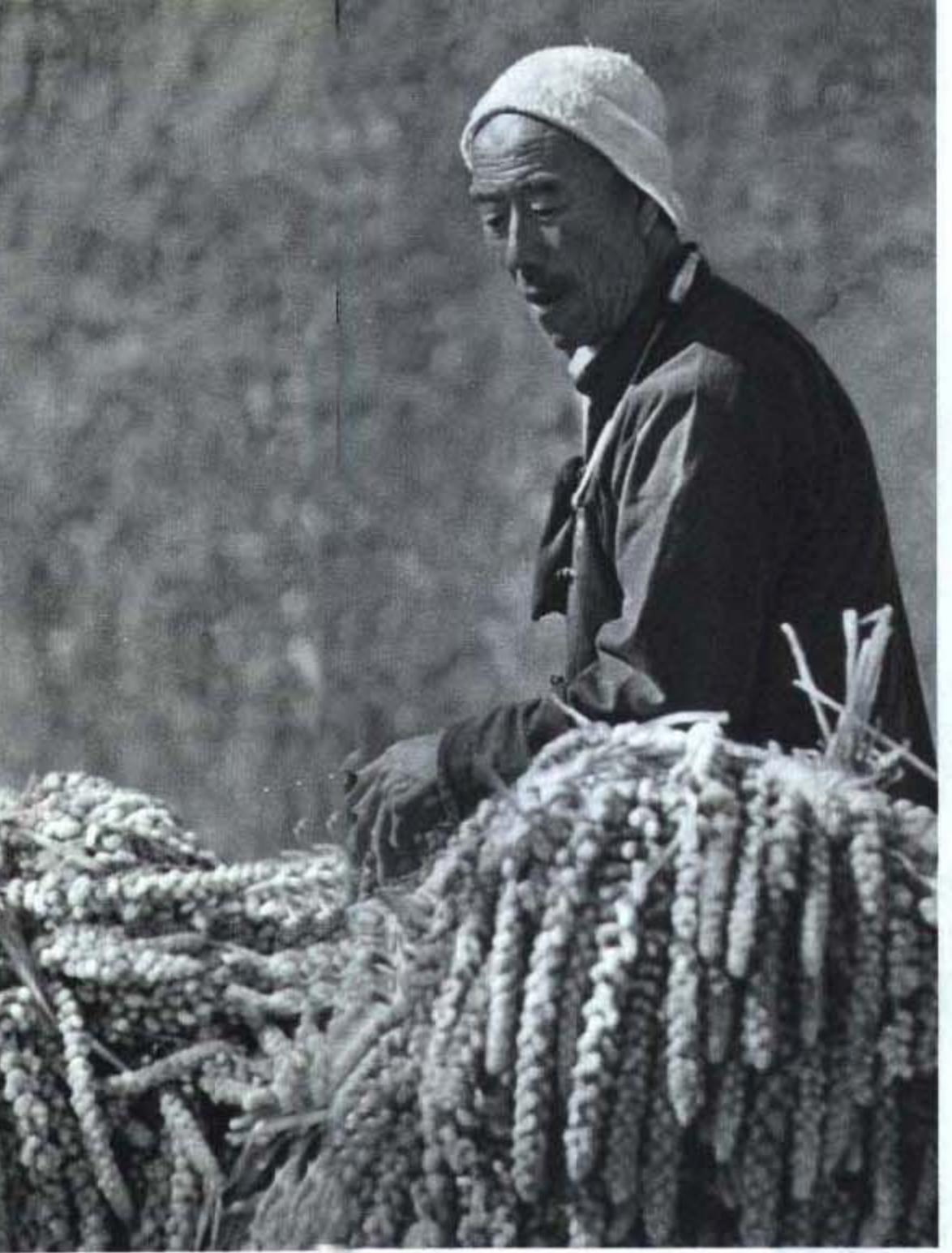


皋落公社皋落大队的一个打谷场。





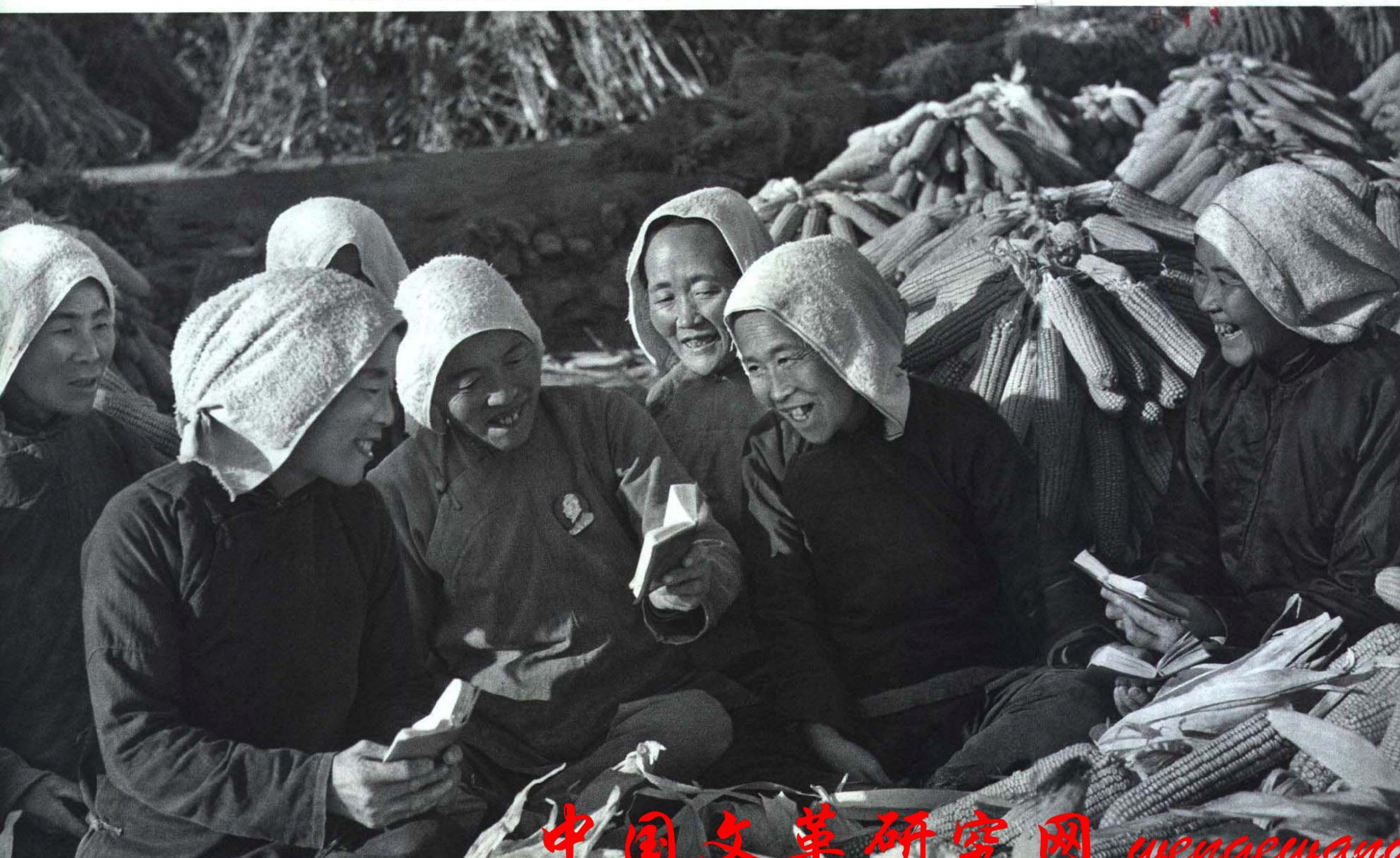
治头公社的社员正在筑坝改造河滩。



白羊峪公社革委会主任兼白羊峪大队党支部书记王殿俊，是三十多年的老党员，他积极带领群众学大寨，人们称他是好带头人。



皋落大队党总支副书记、妇代会主任翟桂林(左二)，一心为公，天天劳动走在前。这是她和队里的干部在研究工作。



龙凤坡大队在学大寨运动中，用一年多时间，在河沟上修起一条全长七百多米的石涵洞，在涵洞上面垫地一百三十多亩。



寨岭山已被劈开一半。



学大寨，西固壁人劈山造田

中国文革研究网 wengewang.org

在昔阳县学大寨运动中，流传着西固壁大队劈山改河的故事。

西固壁大队村前的河滩有五百米宽，对面是一座寨岭山。如果截断松溪河，劈开寨岭山，让河水穿山流过，拦河大坝内的河滩就能造地一千二百亩。按照常规计算，大队劳动力全部出动，也要干七年。可是，西固壁的贫下中农斩钉截铁地说：“愚公一家能搬倒两座大山，咱们一百多家人还不能搬倒一座山？”“寨岭山看起来很大，其实是纸老虎。”他们下定决心要把寨岭山劈开。

大队党支部书记李七毛在工程开工以后，七天七夜不回家。他家八口人，有七十八岁的父亲，九岁的儿子，全家老少齐上阵。他的爱人每天做八口人的饭，每天挑两顿饭到工地，自己还坚持出工。群众说：“七毛全家都干开了，咱们好好跟上。”大队劳力不到二百，可是出工的达三百二十多人。

毛主席教导说：“群众是真正的英雄”、“依靠民众则一切困难能够克服”。群众掌握了毛泽东思想，就有无穷的创造力。为早些劈开寨岭山，老贫农李再元在日夜琢磨。他想：“龙王爷能冲走咱的地，难道不能叫它造地？”他提出引水上山，用水冲寨岭山上的土。经过试验，他们架起二百多米长的水管，把河里的水抽上山，再放水把刨松了的土冲下山，速度比人挑车拉快了几十倍。现在，拦河大坝已基本完工，寨岭山已被劈开了一半。西固壁人民满怀信心地说：原来说要七年才能完成的工程，我们一、二年就可以完成。

本报记者 摄影



大队党支部书记李七毛(右一)一家。 新华社记者 摄影

西固壁大队的梯田。



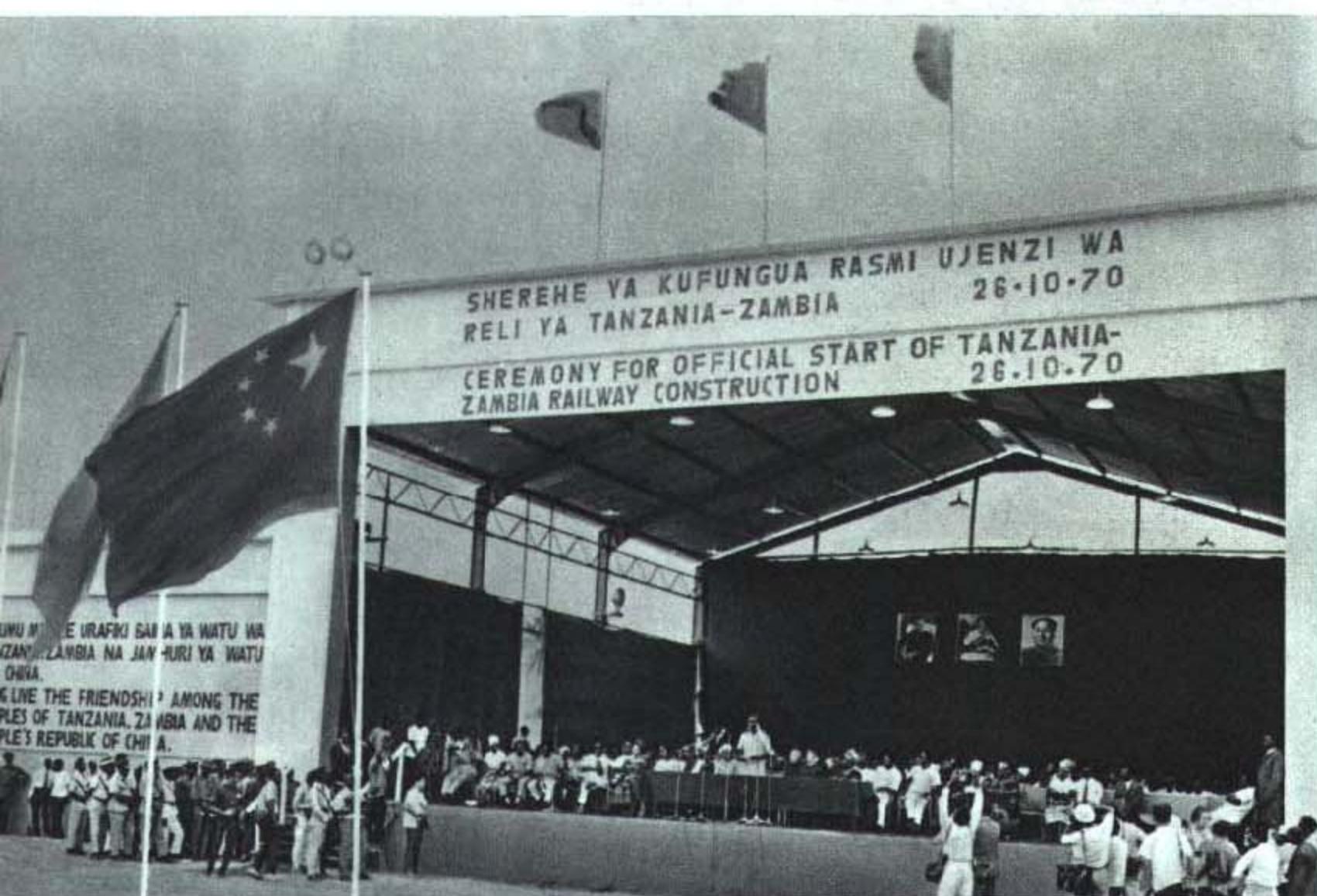
# 欢呼坦赞铁路正式开工



赞比亚总统卡翁达在坦桑尼亚举行的开工仪式上讲话。



坦桑尼亚总统尼雷尔在赞比亚举行的开工仪式上讲话。



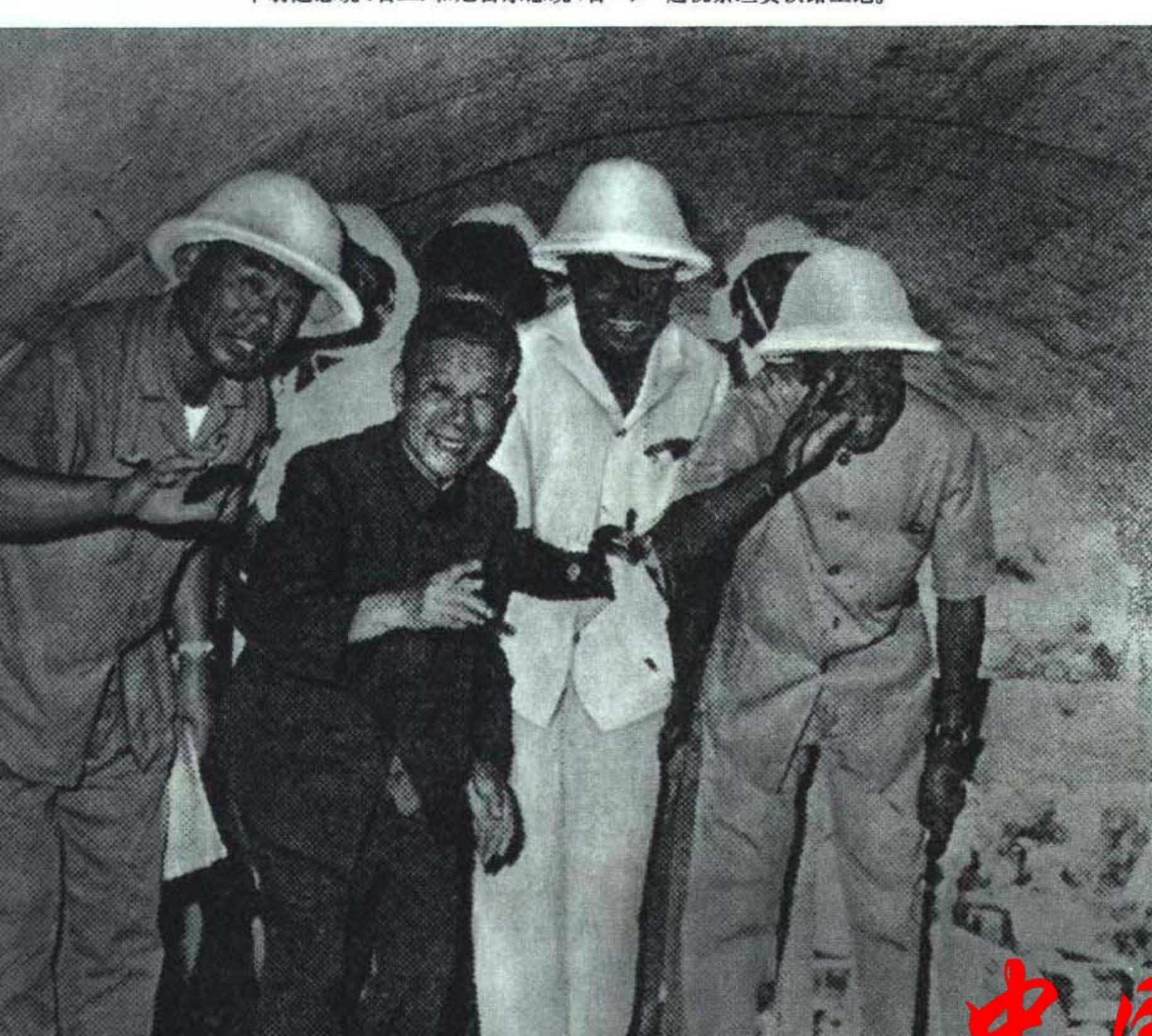
坦桑尼亚开工仪式的一角。



赞比亚群众在开工仪式上。



卡翁达总统(左二)、尼雷尔总统(右一)和中国政府代表团团长方毅(左一)在交谈。



卡翁达总统(右二)和尼雷尔总统(右一)一起视察坦赞铁路工地。

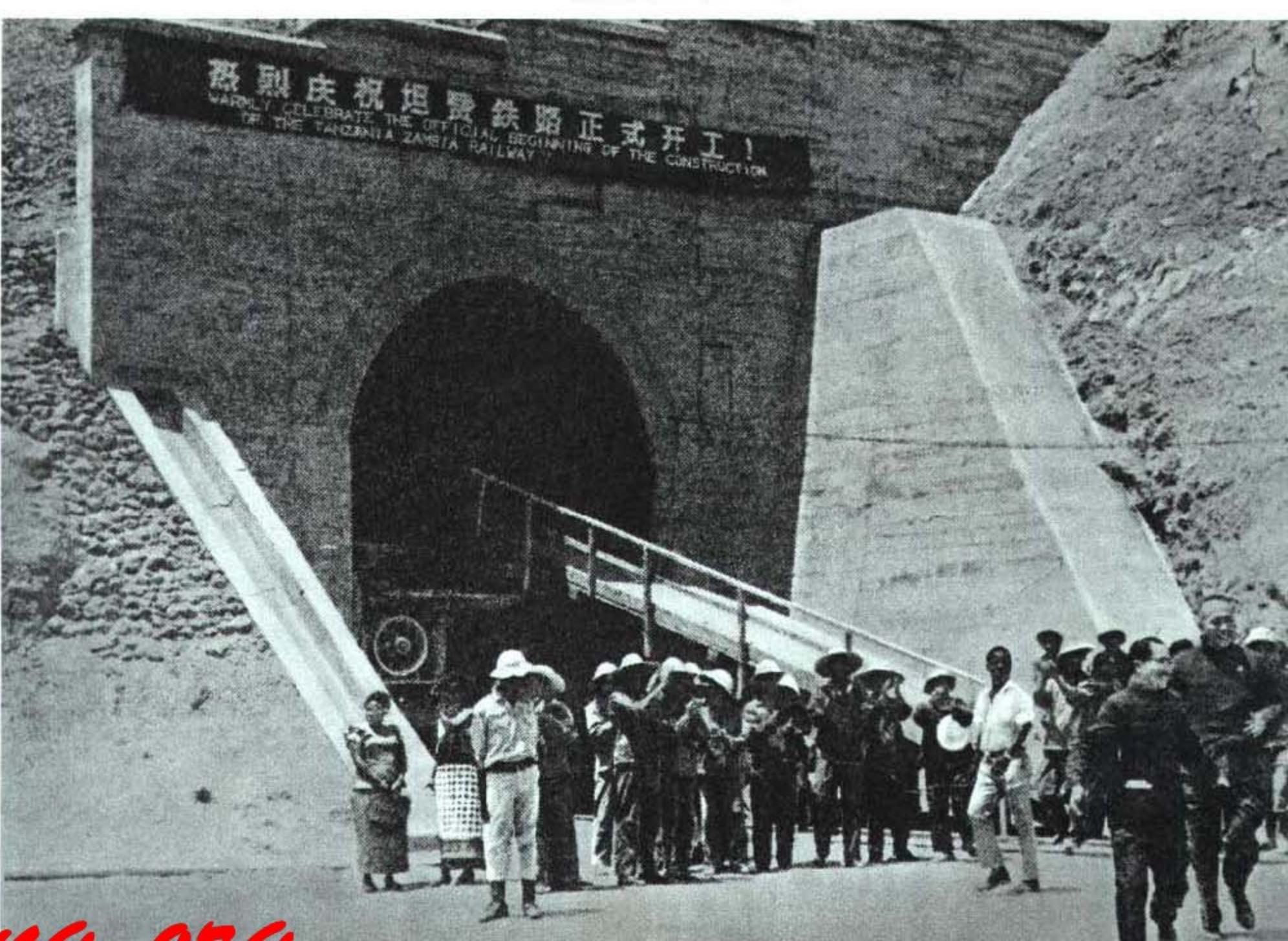
由中国援建的坦赞铁路，一九七〇年十月二十六日、二十八日先后在坦桑尼亚的达累斯萨拉姆和赞比亚的卡皮里姆波希举行隆重的开工和奠基仪式。赞比亚总统卡翁达和坦桑尼亚总统尼雷尔一起主持了两地的仪式；中国政府代表团应邀出席了两地的仪式。

这一宏伟的铁路全长约一千九百公里，是联结东非和中南非的一条交通动脉。修建这条铁路，一直是长期坚持反帝、反殖斗争的坦、赞两国人民的强烈愿望。独立以后，坦、赞两国政府和人民决心清

除殖民势力，走自力更生、独立自主、发展民族经济的道路。修建坦赞铁路就是为了这个目的而采取的一项重大措施。

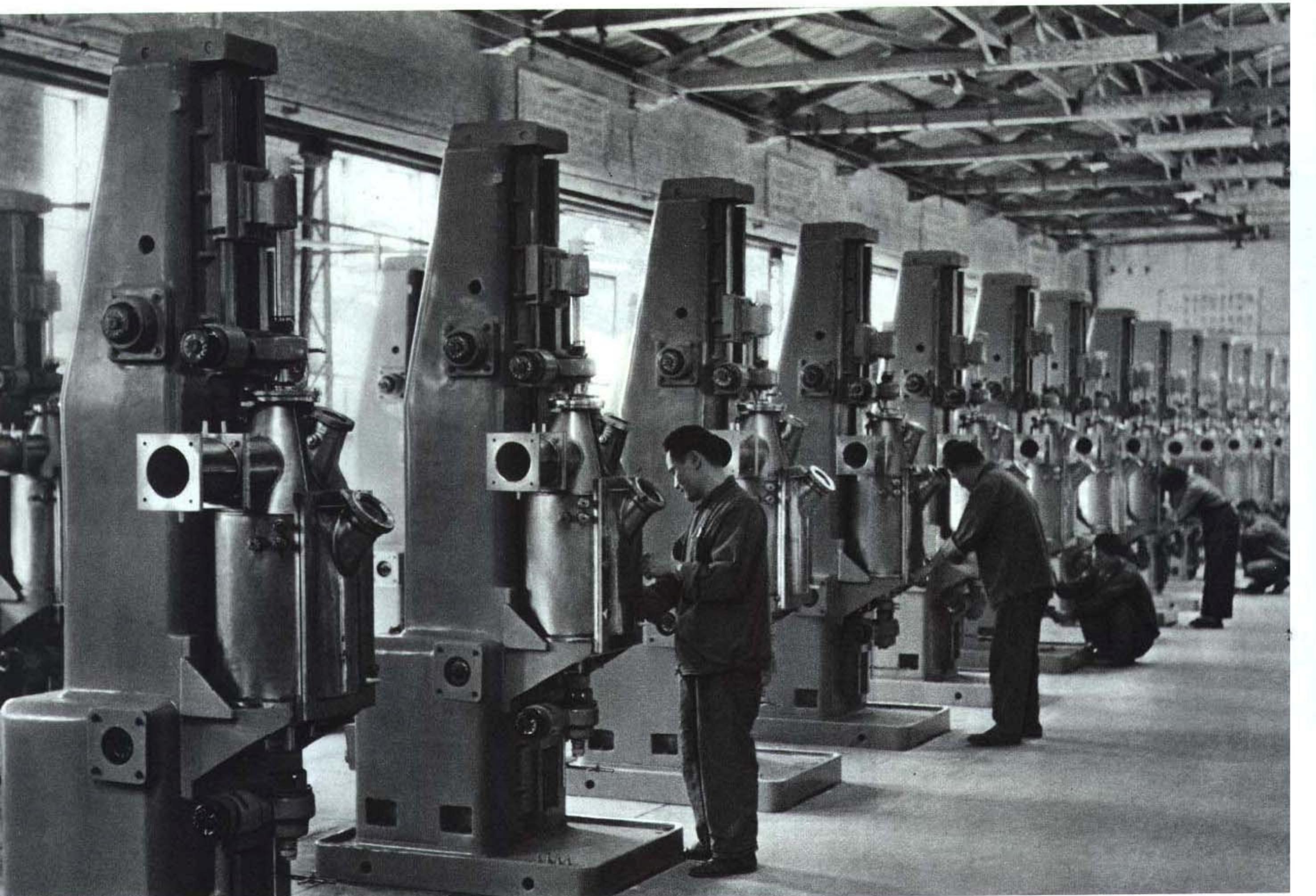
三年来，根据中国、坦桑尼亚、赞比亚三国政府关于修建坦赞铁路的协定，三国工人、工程技术人员一起，在丛林里、群山中，勘测线路，共同为建设铁路辛勤劳动，共同为发展中、坦、赞的友谊作出贡献。

本组照片有的转载《坦桑尼亚旗帜报》，有的为新华社稿



坦赞铁路正式开工了。

# 群策群力发展电子工业



群众运动大大加速了北京市电子工业的发展。这是北京机械学院办工厂生产的单晶炉。

新华社记者摄影



中国人民解放军某部家属工厂的工人们正在检查自己生产的云母电容器成品。一年多以前，她们还都是家庭妇女。

现代工业标志之一的电子工业，近年来，正在我国首都——北京蓬勃发展。在这座古老城市的许多地方，包括学校、街道，一座座生产电子工业产品及其设备的工厂，如雨后春笋般相继建立起来。新的电子工业工厂成倍增加，电子工业产品的品种和产量大幅度增长。

人民群众有无限的创造力。在无产阶级文化大革命中，首都工人和广大革命群众，意气风发，“破除迷信，解放思想”，狠批了大叛徒刘少奇的“洋奴哲学”、“爬行主义”，展开了群众性的办电子工业活动，有力地促进了北京电子工业的发展。除了生产电子工业产品的仪器仪表工业外，许多行业，包括轻工、化工、冶金、机械，以至区、县、学校、街道，都投入到群众性办电子工业的活动中来。过去被“专家”、“权威”吹嘘为“神秘”的电子产品生产技术，现在已为敢想敢干的广大工人，乃至街道妇女、少年儿童所掌握。被外国人称为“最新技术成就”的高精度自动控温扩散炉，为一些原是修木杆秤的工人和家庭妇女生产出来了。平均年龄四十五岁、过去生产金漆、花丝、盔头、玉器等产品的特艺工人，造出了钡恒磁和磁性天线。中学二年级学生，生产出了印刷线路板、边光显示器。

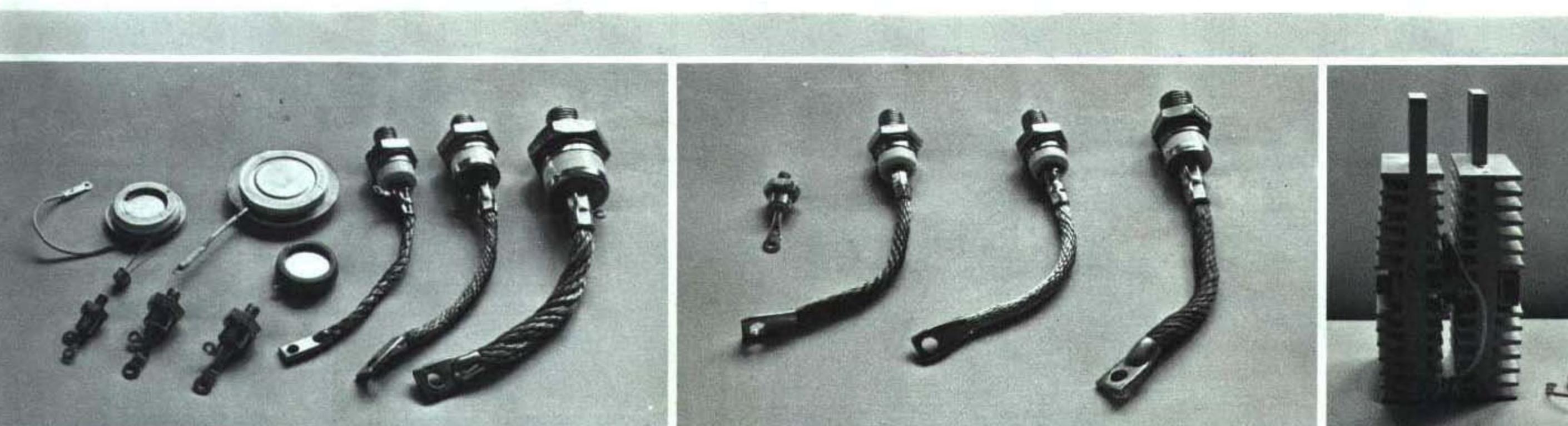
进入伟大的七十年代，首都工人更是满怀“赶上和超过世界先进水平”的雄心壮志，自己设计和制造了具有先进技术水平的中国式大型单晶炉，并生产了制造大型可控硅元件所必须的大面积硅材料。

由于北京及上海、天津等地电子工业的迅速发展，为我国许多工业部门采用先进的电子技术，提供了物质条件。目前，现代化电子技术已经开始应用于我国冶金、炼油、机械、化工、交通运输、电力、通讯等工业部门。

本报记者 摄影



一九七〇年北京无线电厂提前三个多月完成国家生产计划。这是工人们在组装半导体收音机。



北京电机修理厂生产的各种类型可控硅等元件及硅整流原件。



上：电子工业生产的重要设备之一——扩散炉，由原来是度量衡修理厂的西城区半导体设备一厂成批生产出来了。

下：北京综合元件厂的工人在进行薄膜集成电路的生产。

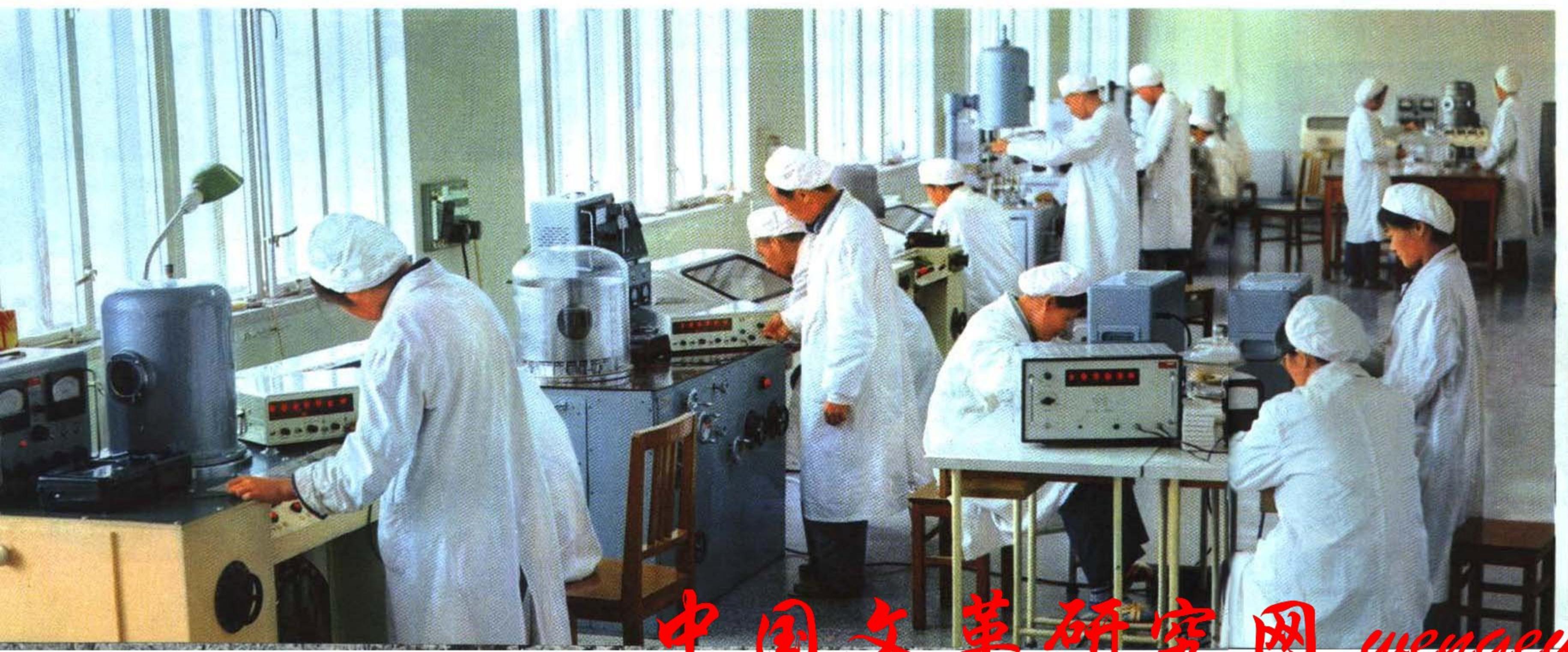


上：北京市首师中学革命师生白手起家，办起了一个基本设备都是自己制造的电子工业工厂，从建厂到出产品只用了半个月的时间。图为该厂电解电容器车间一角。



中：北京一中二年级学生正在生产印刷线路板。

下：电子技术，已在北京市的许多工业部门应用。这是首都电车工人正在把可控硅安装在无轨电车上。





守卫在前线的越南人民军高射炮部队，百倍警惕，时刻准备打击美国侵略强盗。 新华社记者 摄影

# 百 倍 警 惕，决 战 决 胜

民兵在苦练杀敌本领。

新华社记者 摄影



中国文革研究网 wen gew wang.org



越南妇女战斗在钢铁运输线上。

新华社发



越南北方锦普机器厂的工人为了抗美救国战争在紧张地工作。

越南通讯社稿（新华社发）

英雄的越南北方军民高举胡志明主席“决战决胜”的光荣旗帜，发扬“一切为了战胜美国侵略强盗”的革命英雄主义精神，正百倍警惕，大力促进战备，加紧训练，努力生产，随时准备给敢于来犯的敌人以迎头痛击。

越南人民空军飞行部队的飞行员们，在各种困难、复杂的条件下进行飞行训练，熟悉地形、地标，提高作战技能，决心歼灭更多的美国空中强盗，保卫祖国的神圣领空。海军部队广泛进行战备教育，使指战员们进一步认清了美帝及其走狗疯狂的本性，常备不懈，严阵以待。步兵部队通过开展建设全面好的班的活动，提高了

部队决战决胜的战斗意志，增强了指战员们“随时准备到革命需要的地方去战斗、随时准备为抗美救国而献身”的决心。

广大民兵也积极加强军事训练，时刻准备战斗。广大青年发扬革命传统，热烈响应祖国的召唤，奔赴前线。

目前，越南北方军民在一九七〇年印度支那人民最高级会议的战斗精神鼓舞下，正同英雄的南方军民、老挝人民、柬埔寨人民一起并肩战斗。他们决心克服一切困难，完成一切任务，战胜一切敌人，把美国侵略者从整个印度支那赶出去。

在收获季节中，人民军战士们争取时间帮助乡亲收割。

转载《越南画报》



中国文革研究网 wengewang.org

# 九三五高地的凯歌

越南南方人民解放军战士在袭击九三五高地的美国侵略军。



越南南方人民解放军战士在打扫已被摧毁的美国侵略军在九三五高地的营地。

九三五高地，在越南南方承天省西部山区。

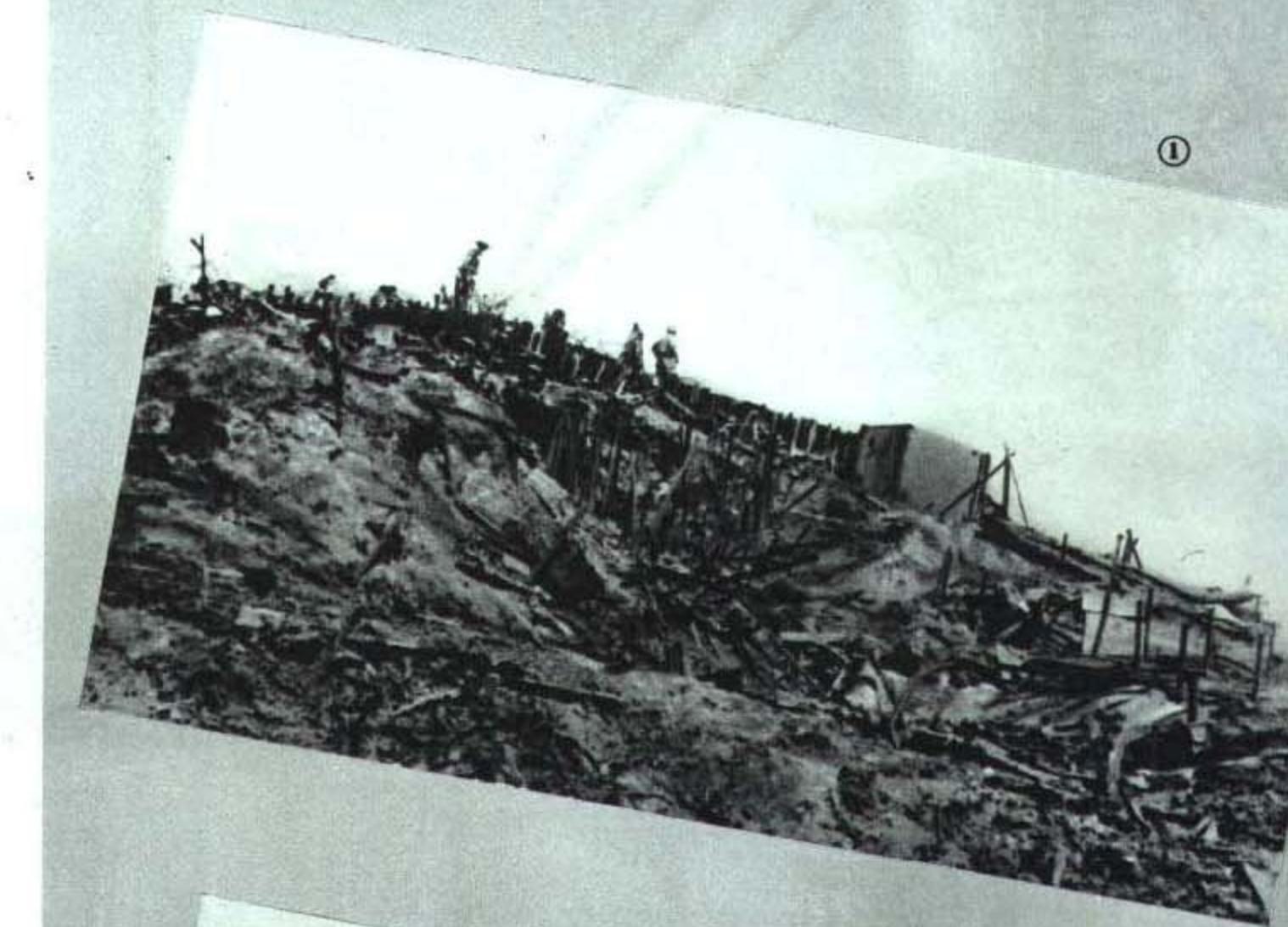
一九七〇年六月底七月初，美国侵略军被迫从柬埔寨撤退以后，陷入越南南方军民重重包围的美伪集团，又把美伪军调到承天省西部，搞所谓“远距离防御”，妄图挽回败局。英雄的承天省解放军，发扬“决战决胜”的革命精神，决心挫败敌人的阴谋。他们勇敢战斗，猛烈袭击盘踞在九三五高地上的美国侵略军，用围点打援的战术，连续奋战二十三昼夜，歼灭美军一千七百名，击落击毁敌机九十七架，击毁大炮十六门和雷达站一座，毁坏敌人大批军用物资。美国侵略军被打得丢盔弃甲，狼狈撤出这个高地。但是，惨败的美国侵略军不甘心失败，紧接着又把南越伪军两个营空投到这个高地西南九公里的蒲河。这股伪军刚刚着陆，严阵以待的解放军立即迎头痛击。仅解放军防空兵一分队就击落满载伪军的直升飞机六架，机上敌人全部丧命。

本组图片为越南通讯社稿（新华社发）

①越南南方人民解放军战士在打扫已被摧毁的美国侵略军在九三五高地的营地。

②被摧毁的美国侵略军在九三五高地的炮兵阵地。

③被击落的美国强盗直升飞机。





晋城县小型钢铁厂。

# 小工业 威力大

中国文革研究网 [wencaiwana.org](http://wencaiwana.org)



钟家庄公社农具厂工人，自力更生，土法上马，自己铸造车床。



现在，晋城县从生产大队到县，基本上已建立起农机具的三级修造网，做到小修不出队，中修不出社，大修不出县。这是城关脱粒机大批生产的铡草、脱粒、清选三用脱粒机。



晋城县五金厂工人，大搞技术革新，自己设计、制造了一百多台专用车床等设备，使喷雾器的生产实现了机械化。这是工人们在装配喷雾器。

山西省晋城县地处太行山区，有铁，有煤，资源丰富。在县革委会的领导下，全县广大革命群众，遵照毛主席“备战、备荒、为人民”的伟大战略思想和“自力更生”、“艰苦奋斗”的教导，大搞群众运动，使全县地方小型工业获得了迅速发展。目前，晋城县一个“小而全”的为农业生产服务的地方工业体系已经初步形成。县、公社、生产大队三级共有一千五百七十多个小型工业单位。

晋城县地方工业的特点是：“小”、“土”、“全”。

“小”，就是多搞小型企业。现在，全县有小炼铁厂三十个，小煤窑一百五十二个，小电站十四个，小砖瓦厂、水泥建材厂四百五十九个，小化肥厂五十个，小机械（包括铁木农具修造）厂四百六十五个，小矿山五十个。

“土”，就是土法上马，土洋结合，用土设备、土办法，生产出了新产品。

“全”，就是轻工业、重工业都有。全县现有采矿、炼铁、炼钢、建筑材料、发电、化工、机械、针织、印刷、造纸、

皮革、陶瓷、小五金、轮胎翻新等三十一个行业，能生产为农业服务、为大工业服务和为市场服务的轻、重工业产品近千种。

这个县兴办的小型工业，大多是采用大厂带小厂，老厂带新厂的办法，多快好省地发展起来的。群众管这叫“母鸡下蛋”、“滚雪球”。

晋城蛋厂是个老厂，生产季节性很强，工人们在生产淡季，利用本厂的资金、设备办了个印刷车间，车间有了一定的生产能力，就分出去成为一个印刷厂。后来，他们又办了个水泥试制车间，等具备了一定条件，又分出去成为一个小型水泥厂。接着，他们又加工水果糖、罐头，最近又试制成功了纯碱，正在筹建纯碱厂。晋城蛋厂带出的印刷厂，又带出了个造纸厂；水泥厂最近又带出了氧化铝厂。还有被服厂带出了个塑料厂。这些新厂，都是由老厂配备几个干部，给几台设备，边生产，边自我武装，很快就发展起来的。

山西省晋东南地区  
革命委员会通讯组 供稿



# 热烈欢迎阿尔巴尼亚男、女篮球队



①



②



③



④

由领队加尼·凯奇和副领队穆罕默德·马塔伊率领的阿尔巴尼亚人民共和国男、女篮球队，满载阿尔巴尼亚人民的深情厚谊，于一九七〇年九月二十四日来我国进行友好访问，受到广大工农兵群众热烈欢迎。

“海内存知己，天涯若比邻”。中阿两国远隔千山万水，我们

的心是连在一起的。”两国战友在相处的日子里，不论是参观、访问，还是训练、表演，总是互相关心，亲如兄弟姐妹。通过这次友好访问，又进一步增强了中阿两国人民和两国运动员之间的革命友谊和战斗团结。

本报记者 摄影



⑤

①两国运动健儿以中阿两国国旗为前导，手挽手，高呼着：“恩维尔——毛泽东”“毛泽东——恩维尔”的口号，正步入场。

②亲如姐妹。

③阿尔巴尼亚战友一来到中阿友好人民公社，就和社员一起参加生产劳动。

④九月二十九日，西哈努克亲王和夫人、凯莱齐、加尼·凯奇、罗博和夫人、李班、阮文广、金晃炼、松·坎万冯沙、德钦巴登顶和董必武、周恩来、康生等一起观看了中阿两国运动员的精彩表演。这是表演结束后和两国运动员一起合影。  
新华社记者 摄影

⑤两国运动员精彩的篮球友谊表演。

# 心 红 马 壮



①



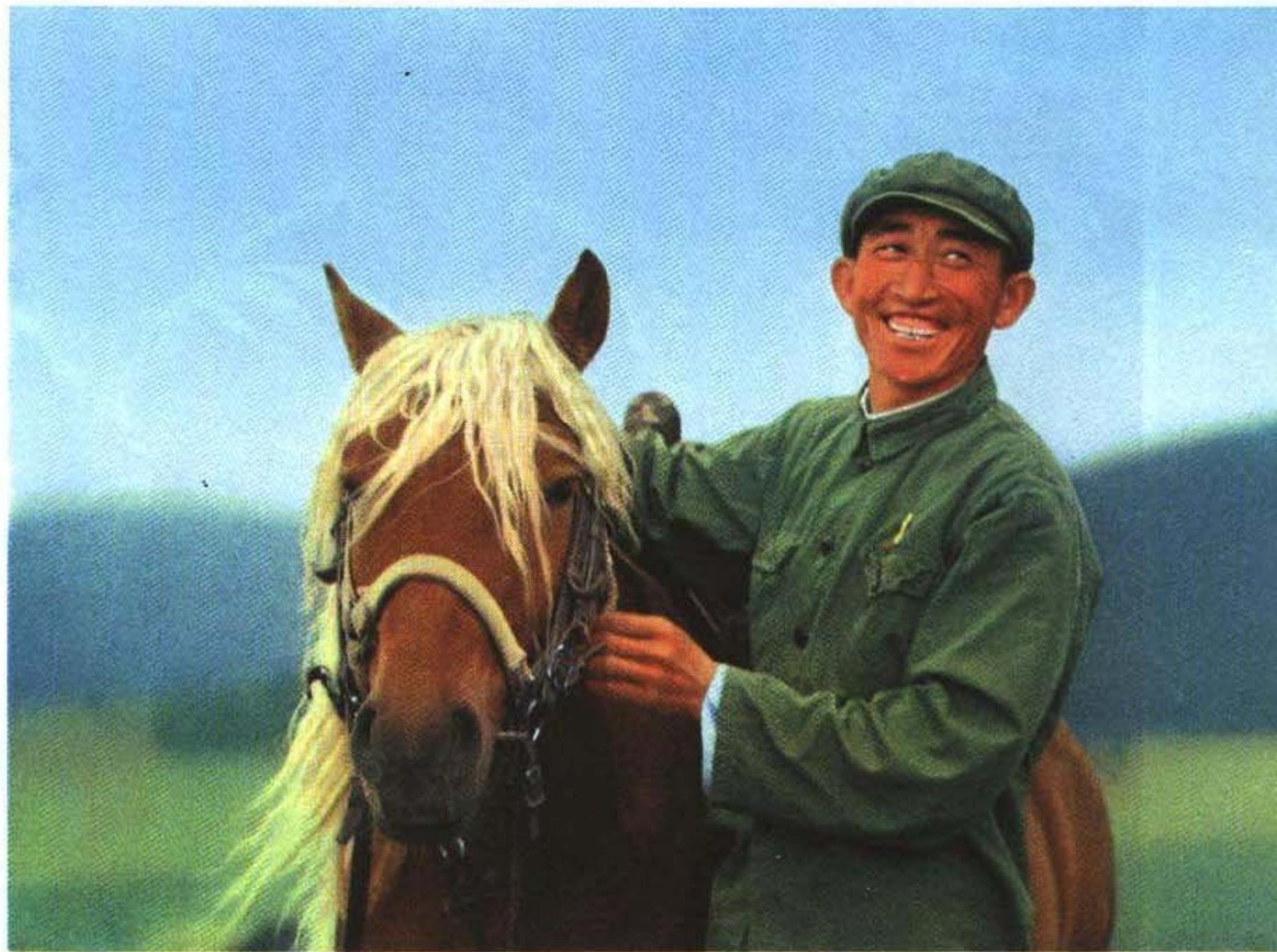
②

①中国人民解放军总后勤部伊吾军马场的马群。

②为了发展粮食和饲草生产，扩大草原灌溉，伊吾军马场几年来进行了大规模的水利建设。这是兴建中的红山口水库工地。

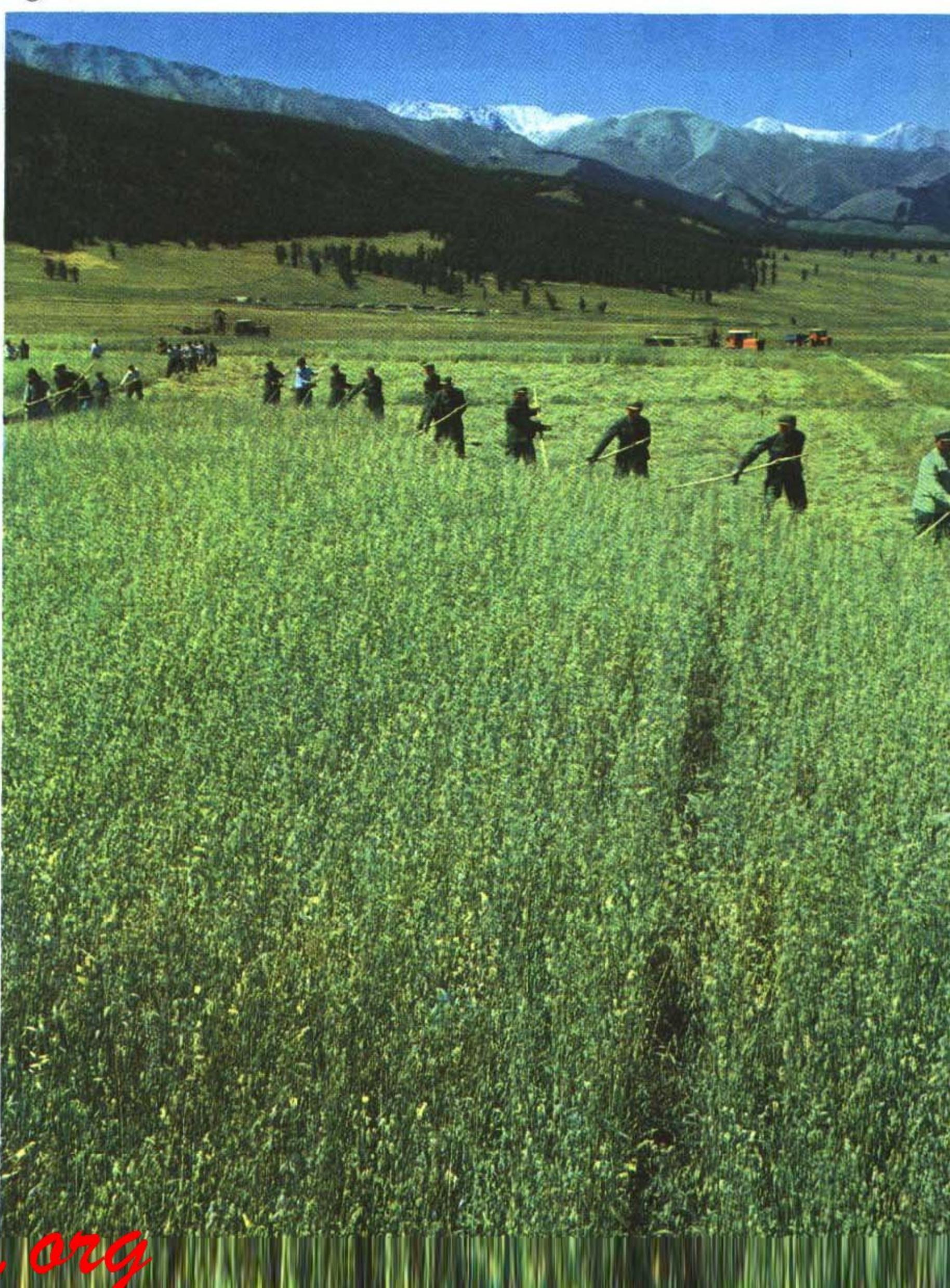
③一连八班长、共产党员、维吾尔族牧工阿布列孜，是活学活用毛泽东思想积极分子。他曾奋战四十个昼夜护理病驹，终于使病驹复壮归群。

④大力发展草原建设，逐步改良天然草场，为扩军马生产创造了可靠的物质基础。这是牧工们在收割饲草。



③

④





党委成员带领牧工活学活用毛主席的光辉哲学著作《实践论》和《矛盾论》，认真总结培育优质军马的经验，使军马生产持续跃进。这是政委、党委书记冒月鸿深入连队和牧工们一起研究生产规划。



二连女青年放牧班的六名牧工，都是一九六八年入场的知识青年，在马场很快成长为一代优秀的新牧工。这是她们在篝火旁纵情歌唱《牧工最听毛主席的话》。



调教军马。

去年八月，我们来到天山北麓的巴里坤草原，访问了那里的中国人民解放军总后勤部伊吾军马场。

这个军马场是一九五四年建立的。十几年来，马场的干部和牧工们，活学活用毛泽东思想，自力更生，艰苦奋斗，在这荒无人烟的草原上建设起一个大型军马场，培育出大批优质的巴里坤马，创造了大群养马繁殖成活率高达百分之九十以上的优异成绩。

“我爱马场哎我爱马，  
马场就是我的家；  
牧工最听毛主席的话，

为保国防养军马。”

牧工们爱唱这支歌。这歌，唱出了他们对伟大领袖毛主席的无限忠诚，唱出了他们以艰苦为乐，以养马为荣的革命英雄主义和忘我的劳动精神。

一连八班的六名维吾尔族牧工，活学活用“老三篇”，用“对工作的极端的负责任”的精神精心养马，创造了军马繁殖成活率百分之九十六以上的出色成绩，并且总结出一套科学养马的先进经验，为发展我国军马生产，作出了贡献。二连副连长、共产党员王发才，一次为了寻找跑失的马群，从马上跌倒在山坡上，头碰破

了，鲜血直流。他从昏迷中苏醒过来后，忍痛爬上马背，继续四处寻找，终于找回了马群。晚上，他不顾战友的劝阻，又坚持值班放牧。天快亮时，一匹母马在山坡上产了驹，驹一落地，顺着山坡就往下滚。王发才见了，一个箭步冲上去，接住了马驹。这个共产党员一不怕苦、二不怕死的革命精神，受到全场的赞扬。

为了培育符合部队实战要求的军马，牧工们每年夏秋两次到海拔三千多公尺的高山上放牧，锻炼军马耐寒吃苦，爬坡越沟，刨雪啃草和适应粗饲的能力，使巴里坤马原有的优点得到进一步发扬。在高山上放牧，坡陡、路滑，气候变化无常。牧工们饿了啃

块馍，渴了喝捧水，夜里还得围火防狼。他们豪迈地说：“脚踏草原头顶天，草滩为家马作伴，为了革命养军马，生活艰苦心里甜！”

毛泽东思想灿烂的阳光，抚育一代艰苦创业的共产主义新人茁壮成长，改变着草原的面貌。今天的巴里坤草原，人欢马叫，到处是一派朝气蓬勃的景象。天山脚下，群群骏马，奔腾驰骋；红山口水库工地上，车来人往，红旗招展；联合收割机、割晒机在田野里奔忙，人们正在紧张地收打粮食和饲草……。伊吾军马场的广大军马战士们，又在扬鞭跃马，朝着更高的奋斗目标前进了！

红勤 本报记者 摄影

马场民兵。



# 维护飞机的辩证法



侯树山（右一）坚持带着问题活学活用毛主席著作，时时学，处处用，取得了立竿见影的效果。

侯树山对机务工作兢兢业业，一丝不苟，做到了一钉一铆让毛主席放心。这是他和同志们冒雨检修飞机。



中国民航某飞行总队机务分队长

侯树山自述

我是一个飞机机械员。飞机构造比较复杂，各种机器设备，都有其自身特有的运动规律。伟大领袖毛主席教导我们说：“大家明白，不论做什么事，不懂得那件事的情形，它的性质，它和它以外的事情的关联，就不知那件事的规律，就不知道如何去做，就不能做好那件事。”遵照毛主席的教导，十几年来，我反复琢磨、思考，摸索机务工作的规律。正确认识和处理机务维护工作中的问题。

有一次，我做完特别检查的飞机第一次飞行回来，机组反映一切正常，按常规只要对发动机重点检查一下就行了。但我还是仔细检查了发动机所有的管路、机件、接头、螺帽。我看见散热器支架有一条漆层裂纹，怀疑有问题，就把漆层退掉，用放大镜一看，果然发现一条裂纹，便及时排除了这个隐患。象这样的事，我遇到不止一次。我想，长期保证安全与每一次的检查有什么关系呢？毛主席说：“对立统一规律是宇宙的根本规律”，“失去一方，他方就不存在”。没有一次就没有万次，不怕一万，就怕万一，只有在具体工作上重视每一次的认真检查，才能在整体上保证千万次的安全。懂得了这个辩证的关系，我就更加自觉地做好每一次检查工作，宁肯检查万次，决不马虎一次留隐患。

一九六六年，我随机组执行航测任务。头几天飞行很顺利，后来发现滑油消耗量突然上升。我想，滑油量突然上升虽未超过正常标准，如不及时排除，明天就可能超过标准，造成事故。于是我马上检查，果然汽缸涨圈断裂了。后来我学习了毛主席

的教导，进一步懂得了正常与异常的关系。

毛主席说：“一切矛盾都依一定条件向它们的反面转化着。”飞机的正常与异常也是在不断转化的，好的飞机经过使用会出毛病，有了毛病的飞机经过修理又变成好的。脑子里有了这个“转化”的思想，才能在正常情况下注意发现不正常的因素，千方百计找出飞机上的毛病，消除隐患，保证正常

飞行。

此外，在实践中我还认识了机务工作中的大事与小事、修理与保养等等辩证关系，认真对待小事和做好保养工作，消除故障，延长了飞机的使用寿命。十五年来，我维护的飞机，从未发生过严重差错，从未让飞机带故障上天，也没有损坏过一个机件、丢失过一件工具。

我所以能做到这一点，就是由于活学活用“老三篇”和毛主席的哲学思想，在搞好思想革命化的基础上，搞好思想科学化。我深深体会到，要做好革命工作，就必须努力活学活用毛泽东思想，处处、事事按毛泽东思想办事。人听毛主席的话，飞机就听人的话。

陈长奋 摄影



侯树山活学活用“老三篇”和毛主席哲学著作，搞好思想革命化和思想科学化，维护飞机十五年来无故障。



用毛泽东思想统帅施工。这是战士们在上工前朗诵毛主席语录。

中国人民解放军铁道兵部队指战员，在毛主席关于“备战、备荒、为人民”的伟大战略方针指引下，发扬“一不怕苦，二不怕死”的彻底革命精神，开山劈岭，架桥铺路，为祖国社会主义建设作出了新的贡献。

这里介绍的是他们在斗争中的英勇事迹。

一天，施工中的一座隧道发生大塌方，堵塞了导坑。营长王福叫别人留在安全区观察，独自拿着手电筒爬进去探险。里面漆黑，不时听到落石撞击的声音。突然，哗啦一声，塌下来的土石打歪了他的安全

帽。他临危不惧，继续察看，终于查清了险情，提出了征服塌方的方案。

接着，王福又带领战士们进入导坑排除塌方。在堵塞的导坑里，气温高达摄氏四十多度，闷热难忍。战士们轮班作业，王福却昼夜不离现场，始终和大家在一起抬木头、立排架，边干边指挥。战士们多次劝他：“营长，你到安全的地方歇歇。”他说：“干革命就要拼命干，安全的地方还要共产党员去干啥！”在他的带动下，战士们斗志昂扬，征服了这次塌方。

\* \* \*  
登高英雄杨连第生前所在连担任修建

一座六十米高的铁路大桥。在施工中，党支部组织干部战士活学活用“老三篇”，引导他们把修路架桥和巩固无产阶级专政、支援世界革命联系起来。正当战士们顶风冒雨，紧张灌注混凝土桥墩时，六十多米高的运料钢塔架上的摇头扒杆滑轮被钢丝绳卡住了。共产党员胡兴杰挺身而出，勇敢地攀上了那被雨淋得滑溜溜的扒杆。扒杆在风雨中摇晃，他眼见脚底下的深谷大壑，感到头昏目眩。但他想起毛主席关于“下定决心，不怕牺牲，排除万难，去争取胜利”的伟大教导，想起英雄杨连第的光辉形象，顿时浑身是劲。他用双脚死死钩住扒杆，用手抓住钢丝绳使劲往上拉，连续战斗了一个多小时，才使滑轮转动起来。这时，工地上一片欢腾。

\* \* \*

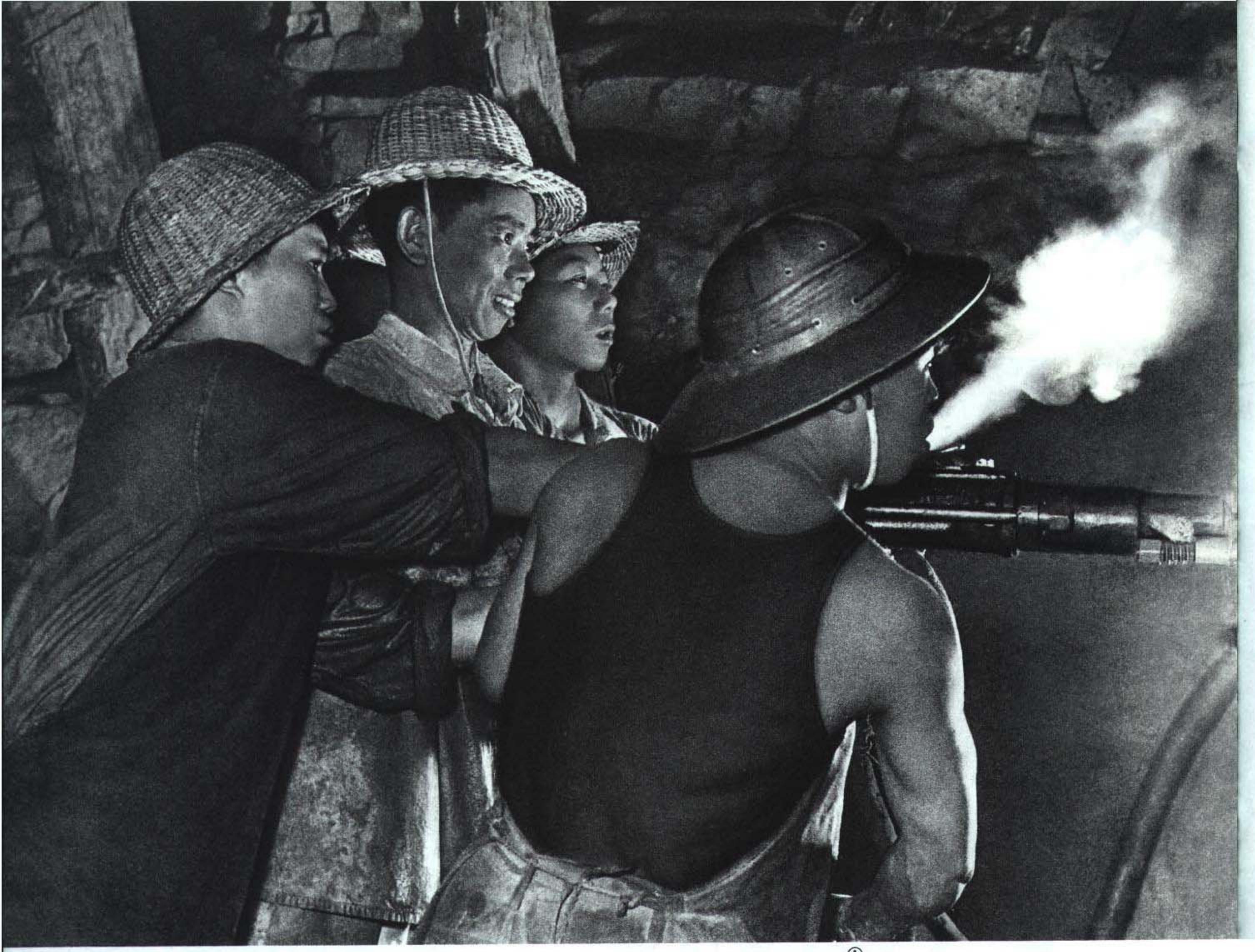
某部十三连，没有架桥经验，却担负起修建一座具有先进技术的铁路大桥。拧高强螺栓是桥梁质量的关键工序。拧得过紧了，会变形，断裂；拧松了，桥梁承受不了规定的载重吨位。按照洋框框规定，拧螺栓必须在扳手上挂“百分表”、“指示灯”。这样，这座桥的螺栓，几年也拧不完。指战员们狠批了大叛徒刘少奇推行的爬行主义、洋奴哲学以后，新战士梁小金根据铁路工人用锤子检查火车车轮的原理，练出了敲敲螺栓，听听声音，就能判断螺栓松紧程度的硬工夫，提高了工效十多倍。党支部还进一步发动大家，把大破洋框框的过程当作活学活用毛泽东思想的过程。全连指战员群策群力，从予拼、起吊到喷漆、铺枕，共进行了二十多项改革，大大加快了建桥速度。

红铁兵 摄影

# 最 勇 的 铁 道 兵

在悬崖绝壁上修路。





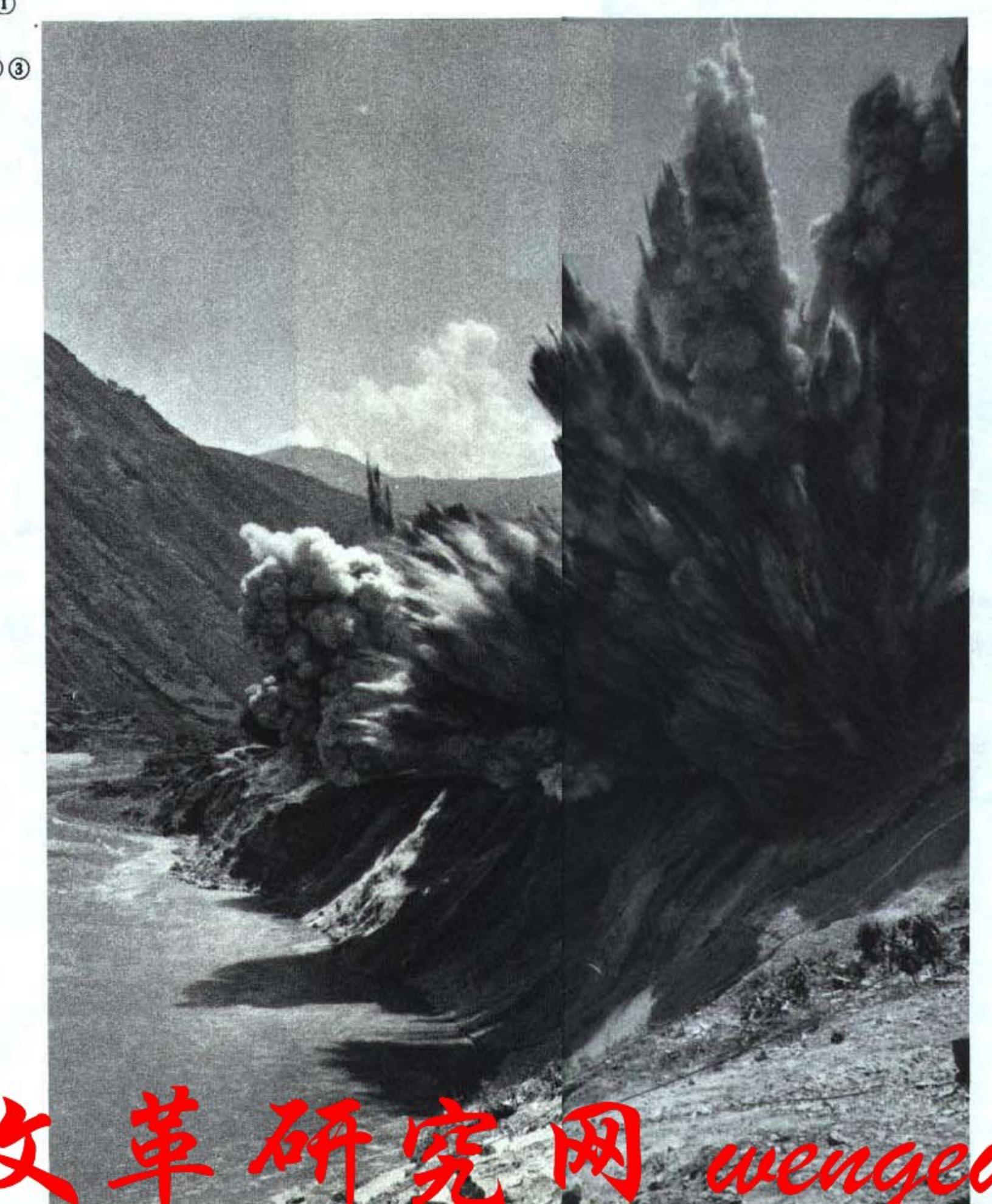
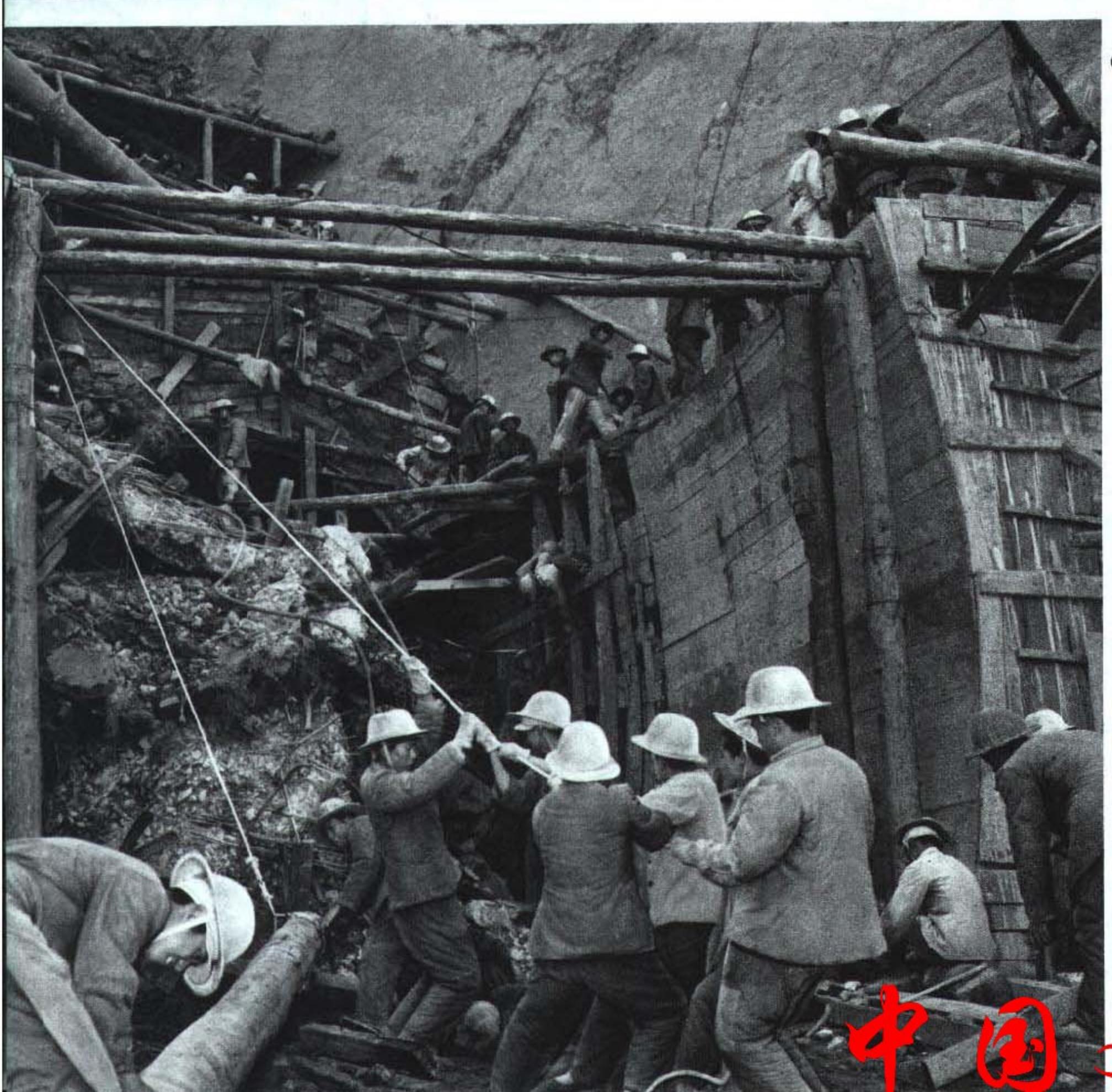
①战士们不怕导坑内摄氏四十多度的高温，在复杂的地质情况下，使月成峒由几十米提高到几百米。



②奋战大塌方。

③大爆破。

④登高英雄杨连第生前所在连的指战员们，以英雄为榜样，战胜千难万险，提前建成六十米高的大桥。这是正在施工中的大桥桥墩。





胜利接轨了。



上：在高山峡谷间的铁路工程。



左：铁道兵战士志在祖国四方，修筑了一条条铁路，还来不及坐上每条铁路的第一列火车，又开赴新的战场。



工农团结紧，建设社会主义新农村。石油六厂党委会领导同志和留龙沟、地藏寺两个公社的社队干部、贫下中农一起调查研究，制订农业发展规划。

工农团结紧  
革命群众登  
来稿选登

## 工农团结紧



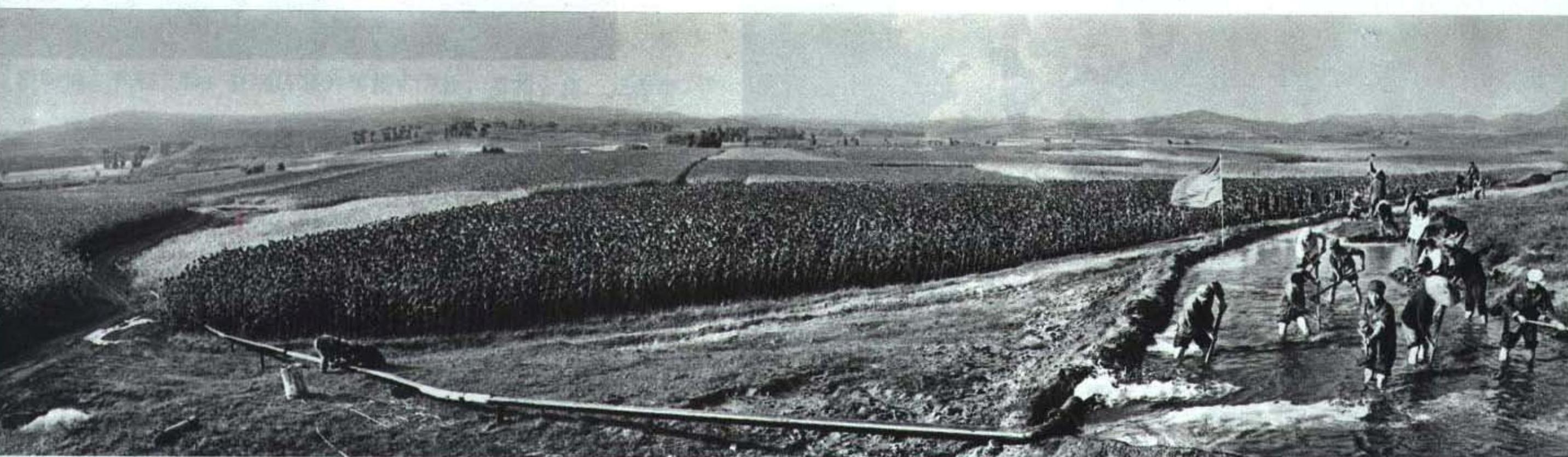
送肥下乡。



辽宁省锦州市石油六厂工人，遵照毛主席关于“以农业为基础、工业为主导”的伟大教导，深入山乡，支援农村社会主义建设，加强了工农联盟，推动了生产迅猛发展。他们重点支援的义县地藏寺公社和留龙沟公社，人换精神社换貌。地藏寺公社，一九六九年粮食总产量比一九六八年翻一番；留龙沟公社，一九六九年虽然遭到百年罕见的特大雹灾，粮食总产量仍比一九六八年增产九十多万吨。一九七〇年，这两个公社又获得了好收成。如今，这两个公社都呈现出“工农团结紧，建设社会主义新农村”的景象。

锦向阳 摄影

帮助地藏寺公社建成的工农联盟提水站。



地藏寺大队喜获丰收。



# 牙雕新作

革命艺人通过象牙球这种传统牙雕艺术，反映我国人民的现实生活，从而赋予了象牙球以新的生命。



中国文革研究网



中国医疗队在非洲。



牙雕《南京长江大桥》运用透视、对比等手段，经过精巧细腻的雕刻，真实地反映了南京长江大桥的雄伟气魄。高耸入云的三面红旗，横跨大江南北的桥身，波涛万顷的江面，往来如梭的船只，神态逼真的人物，宛然一派社会主义建设欣欣向荣的生动景象。



南木吉。

王世豪 摄影

## 越活越年青的南木吉

南木吉，是甘肃省甘南藏族自治州碌曲县郎木公社贡巴大队的社员，今年五十多岁了。人们劝他：“你年岁大了，该放下羊鞭干点轻活了。”他不肯，说：“手里羊鞭不能丢，为革命放好羊，咱越干越有劲。”这位老人劲头咋这么足？请听他经常爱唱的一支歌：

“天上的太阳，  
只能照得白天亮；  
心中的红太阳，  
白天黑夜放光芒。”

这位在旧社会受尽了剥削压迫，给牧主当了二十多年牧工的老牧民，无限热爱毛主席，无限热爱毛泽东思想。一九六五年，他托人买来了毛主席著作，就包在专门缝制的红布包里，揣在身上。学习前，他常常凝神注视着书上毛主席的画像表示决心：“毛主席啊毛主席，我南木吉是靠您翻身的，我一定要读您的书，听您的话，跟您干一辈子革命！”

一年冬天，队里有一百多只瘦羊，准备派人精心喂养。南木吉学习了毛主席的光辉

著作《纪念白求恩》，主动承担了这副重担。一个大风雪夜，他怕羊冻坏了，就将自己的毛毡、衣服全拿出来，搭了个畜棚，保护最弱的羊。一些羊羔没奶吃，他就精心地喂炒面汤。这样，他以“对工作的极端的负责任”的精神，保证了瘦羊全部安全过冬。

后来，南木吉又主动接受了放牧良种公羊的任务。突然，一只种公羊得了病。南木吉想：“我们的责任，是向人民负责”，种羊是繁殖羊群的关键，我一定要负责到底。他把病羊抱到自己炕上，精心看护，终于使羊恢复了健康。

平时，他还遵照毛主席关于“人民公社好”的教导，时时处处关心集体，节约饲料，爱护集体财产。

由于南木吉坚决按照毛主席指示办事，他放牧的羊群，不但膘肥体壮，而且几年来还为集体节约了饲料七千多斤，被社员们一致推选为贫牧代表。

增页：毛主席在军舰上（油画）

中国人民解放军海军  
美术工作者集体创作

封面：火炬

本报记者摄影

## 目 录

热烈欢迎巴基斯坦贵宾	1
热烈庆祝柬埔寨王国国庆	4
时事纪要	6
悼念戴高乐将军	8
倪志钦跳过二米二九 破男子跳高世界纪录	9
大寨在阔步前进	10
昔阳——一个大寨式的县	14
学大寨 西固壁人劈山造田	20
欢呼坦赞铁路正式开工	22
群策群力发展电子工业	24
百倍警惕 决战决胜	28
九三五高地的凯歌	30
小工业威力大	32
热烈欢迎阿尔巴尼亚男女篮球队	34
心红马壮	36
维护飞机的辩证法	40
英勇的铁道兵	42
工农兵和革命群众来稿选登	48
牙雕新作	50
越活越年青的南木吉	52

封底：西藏自治区隆子县列麦人民公社的社员们在进行田间管理  
本报记者摄影

更 正

本报一九七〇年第十二期 48 页  
文字第八、九行“‘九二〇’高效杀虫  
化肥”应为“‘九二〇’植物生长激素”。